Directive

Scrutateur et secrétaire du bureau de vote

Vote le jour du scrutin





Informations importantes

JOURNÉES IMPORTANTES	JOURS ET HEURES
Vote par anticipation	
Jour du scrutin	
Dépouillement des votes	
LIEU DE VOTE	ADRESSE
Lieu du vote et du dépouillement des bulletins de vote	
Section(s) de vote concernée(s)	
2017.4.272	
CONTACTS	NOM ET NUMÉRO DE TÉLÉPHONE
Préposé(e) à l'information et au maintien de l'ordre (PRIMO) ou responsable de la salle	
Président(e) d'élection	
Autre	

Table des matières

Intr	odu	ction	1
1	Av	ant le déroulement du vote	4
	Les	personnes admises au bureau de vote	5
	Le	personnel électoral et lieu de vote	6
	Le	rôle des membres du personnel électoral	7
	Les	activités à effectuer <u>avant</u> le déroulement du vote	9
	1.1	Le scrutateur et le secrétaire arrivent une heure à l'avance et aménagent le local	9
	1.2	Le scrutateur recueille les procurations des représentants SM-44	10
	1.3	Le scrutateur prend possession de l'urne, des documents et du matériel	10
	1.4	Le secrétaire remplit le registre du scrutin	19
	1.5	Le secrétaire remplit l'en-tête de la liste SMR-35 des électrices et des électeurs ou des personnes habiles à voter ayant exercé leur droit de vote, le cas échéant	19
	1.6	Le scrutateur vérifie les bulletins de vote	20
	1.7	Le scrutateur referme l'urne	21
2	Pe	ndant le déroulement du vote	23
	Le	déroulement du vote <u>en bref</u>	24
	Les	activités à effectuer <u>pendant</u> le déroulement du vote	25
	Le	matériel nécessaire au déroulement du vote	27
	2.1	Le scrutateur accueille l'électeur	29
	2.2	Le scrutateur invite l'électeur à dire son nom et son adresse (au besoin, il lui demande aussi sa date de naissance)	29
	2.3	L'électeur dit son nom et son adresse	29
	2.4	Le secrétaire vérifie la liste	29

	2.5 Le scrutateur vérifie l'identité de l'électeur	30
	2.6 Le scrutateur remet le ou les bulletins de vote à l'électeur	32
	2.7 L'électeur vote derrière l'isoloir	33
	2.8 L'électeur remet son ou ses bulletins de vote	33
	2.9 Le scrutateur dispose du talon	33
	2.10 Le secrétaire marque la liste électorale	34
3	Fermeture du bureau de vote	36
	La fermeture du bureau de vote en bref	37
	Les activités à effectuer lors de la <u>fermeture du bureau</u> de vote	38
	3.1 Le scrutateur déclare le scrutin terminé	38
	3.2 Le secrétaire inscrit l'heure de fermeture du bureau de vote à l'endroit prévu à cette fin dans le registre du scrutin	38
	3.3 Le scrutateur récupère le matériel nécessaire pour le dépouillement, qui se trouve dans la grande enveloppe SMR-61	38
	3.4 Le scrutateur compte les bulletins de vote qui ne sont pas dans l'urne	39
	3.5 Le secrétaire compte le nombre d'électeurs qui ont voté	41
	3.6 Le scrutateur valide la somme des bulletins de vote au registre et insère la liste électorale dans l'enveloppe SMR-54	41
4	Dépouillement	43
	Le dépouillement en bref	44
	Les activités à effectuer lors du <u>dépouillement</u>	46
	4.1 Le secrétaire prépare le matériel	46
	4.2 Le scrutateur ouvre l'urne en présence du secrétaire et des candidats ou de leurs représentants	48
	4.3 Le scrutateur valide les bulletins de vote	49
	4.4 Le scrutateur compte les bulletins de vote	51
	4.5 Le secrétaire prépare les relevés du dépouillement à partir des feuilles de compilation	53
	4.6 Le scrutateur remplit le ou les relevés du dépouillement SM-56	54
	4.7. Le scrutateur ferme l'urne et transmet les résultats	57

5	Sit	tuations particulières	64
	LIST	E ÉLECTORALE	
	1	L'électeur n'est pas inscrit à la liste électorale et ne présente pas d'autorisation à voter	67
	2	L'électeur n'est pas inscrit sur la liste électorale, mais présente une autorisation à voter SMR-46	68
	3	La désignation de l'électeur (nom, adresse ou date de naissance) est légèrement différente de celle indiquée sur la liste électorale	69
	4	La liste électorale indique que l'électeur a déjà voté	70
	BES	OIN D'ASSISTANCE	
-	5	L'électeur ne réussit pas à se faire comprendre par le scrutateur	71
	6	L'électeur a un handicap auditif ou verbal	72
	7	L'électeur a un handicap visuel	73
	8	L'électeur est incapable de marquer son ou ses bulletins de vote	75
	DRO	DIT DE VOTE	
•	9	Le droit de vote de l'électeur est mis en doute par le scrutateur ou par l'un des représentants	77
	10	L'électeur refuse de faire une déclaration sous serment	78
	11	L'électeur a accidentellement marqué ou détérioré son bulletin de vote	79
	12	L'électeur présente un bulletin de vote comportant des initiales qui ne sont pas celles du scrutateur	80
	13	L'électeur présente un bulletin qui ne comprend pas les initiales du scrutateur	81
	INF	LUENCE	
•		L'électeur a subi une influence l'incitant à voter en faveur	83
	DÉS	ORDRE AU BUREAU DE VOTE	
-		Le déroulement du vote est perturbé parce qu'une personne gêne ou importune les électeurs ou à cause d'un autre incident	84
	CON	ITESTATION DE VALIDITÉ	
		Un candidat ou son représentant conteste la validité d'un bulletin de vote	85
	_	Un bulletin de vote ne comprend pas les initiales du scrutateur	
Aide	-me	émoire :	
Le de	épo	uillement du BVA, et du BVO, étape par étape	93
	•	en salle, étape par étape	95

Introduction

Cette directive est destinée aux scrutatrices, aux scrutateurs et aux secrétaires du bureau de vote. Elle s'applique au vote le jour du scrutin (BVO). Elle vous aidera à assumer votre rôle avec succès et à permettre aux électrices et aux électeurs d'exercer correctement leur droit de vote.

Nous vous recommandons de bien vous familiariser avec cette directive afin de pouvoir la consulter rapidement lorsque vous exécuterez vos tâches.

Si vous avez consulté cette directive et que vous n'avez pas trouvé de réponse à vos questions, veuillez communiquer avec la personne responsable.

INFO

Lors d'un référendum, considérez que chaque mention relative aux électeurs, dans cette directive, fait référence aux personnes habiles à voter.

Consignes

À titre de scrutatrice, scrutateur ou secrétaire du bureau de vote, vous devez :

- Agir de façon impartiale
- Ne vous livrer à aucune activité partisane les jours de vote
- Travailler en équipe avec vos collaboratrices et collaborateurs
- Avoir un comportement respectueux et une attitude positive
- Vous conformer aux consignes de la présidente ou du président d'élection
- Suivre cette directive afin d'exécuter vos tâches correctement



Interdiction d'utiliser un appareil électronique ou un cellulaire à l'intérieur du lieu de vote. Seul la ou le PRIMO est autorisé à le faire.

Utilisation de la directive

Pour vous permettre de repérer vos tâches rapidement, nous les avons regroupées sous quatre grandes étapes, qui correspondent aux quatre sections principales de ce document :



Vos tâches sont expliquées en ordre chronologique.



Un aide-mémoire est disponible à la fin du document sur le rôle et les responsabilités du scrutateur et du secrétaire les jours de vote.

Symboles

Voici les symboles qui sont utilisés dans ce document et leurs significations.



Scrutatrice ou scrutateur

Si vous êtes scrutateur, vous devez repérer ce symbole pour connaître vos tâches.



Secrétaire du bureau de vote

Si vous êtes secrétaire du bureau de vote, vous devez repérer ce symbole pour connaître vos tâches.

Rubriques



Astuce

INFO

Information importante



Attention



Interdiction



Que faire?

Sigles

BVA	Bureau de vote par anticipation
BVO	Bureau de vote ordinaire (le jour du scrutin)
TVIE	Table de vérification de l'identité des électeurs
PRIMO	Préposé(e) à l'information et au maintien de l'ordre

AVANT le déroulement du vote

Les personnes admises au bureau de vote

SCRUTATEUR Le scrutateur

SECRÉTAIRE Le secrétaire du bureau de vote

CANDIDAT La personne candidate ou son représentant

L'électrice ou l'électeur ÉLECTEUR

INFO

REPRÉSENTANT

D'autres personnes peuvent être admises au bureau de vote.

Leur présence est toutefois encadrée et limitée au temps nécessaire pour effectuer leur fonction.

- La présidente ou le président d'élection
- La ou le secrétaire du président d'élection
- Les adjointes et adjoints du président d'élection (s'il y a lieu)
- La ou le PRIMO (à la demande du scrutateur, pour répondre à sa demande)
- La personne qui prête assistance à un électeur, incluant l'interprète (le temps nécessaire à l'exercice du droit de vote de l'électeur)
- Les releveuses et releveurs de listes (le jour du scrutin seulement)

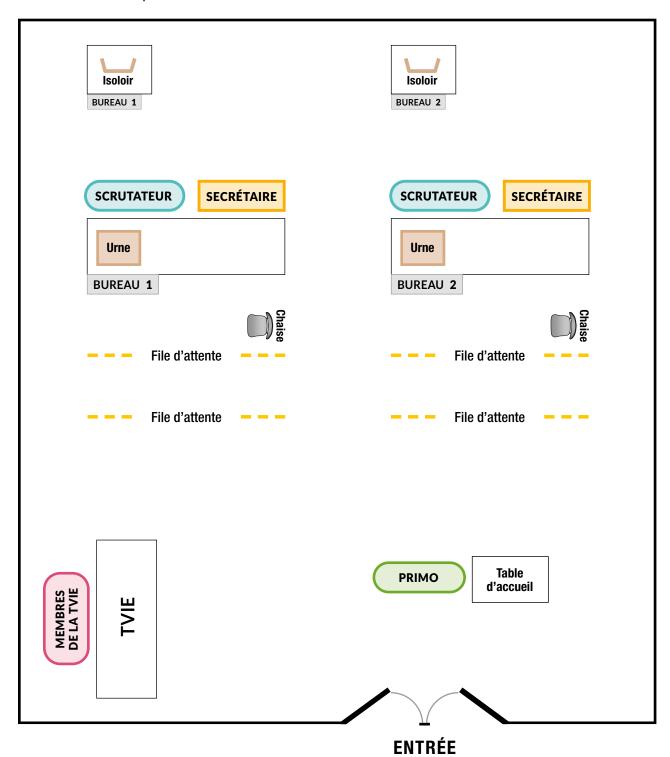


Aucune publicité partisane n'est tolérée sur les lieux de vote.

Personne ne peut manifester son appui, de quelque façon que ce soit, ni utiliser un signe manifestant son appui ou son opposition à un parti politique ou à une personne candidate. Toute contravention à cette règle doit être soumise au PRIMO ou à la personne responsable.

Le personnel électoral et le lieu de vote

L'aménagement du local de vote dépend de sa superficie et du nombre de bureaux de vote qui s'y trouvent. Ce schéma présente le rôle de certains membres du personnel électoral admis sur le lieu de vote.



Le rôle des membres du personnel électoral

SCRUTATEUR

La scrutatrice ou le scrutateur est responsable du bureau de vote. Il assure le bon déroulement du vote et le secret du vote; il procède au dépouillement des bulletins de vote; et il transmet les résultats au président d'élection. Il s'adresse au PRIMO pour tout problème ou toute question.

SECRÉTAIRE

La ou le secrétaire assiste le scrutateur dans ses fonctions. Il marque la liste électorale pour indiquer les personnes ayant voté et il inscrit les mentions relatives au déroulement du vote dans le registre du scrutin.

PRIMO

La ou le PRIMO accueille les électrices et les électeurs et il supervise leur circulation dans le lieu de vote. Il maintient le bon ordre en suivant les instructions du président d'élection.

MEMBRES DE LA TVIE

Les membres de cette table sont responsables de la vérification de l'identité des électeurs qui ne peuvent pas présenter l'un des cinq documents d'identité requis par la loi.

REPRÉSENTANTS

CANDIDAT

Les représentants représentent une personne candidate auprès du scrutateur. Ils sont nommés au moyen d'une procuration qu'ils remettent au scrutateur à leur arrivée.

INFO

Un parti autorisé, une équipe reconnue ou un candidat indépendant peut déléguer un seul représentant à la fois auprès du scrutateur.



Pour qu'une procuration soit recevable, elle doit être signée et datée.

INFO



Le représentant a le droit

- D'observer le déroulement du vote
- D'apposer ses initiales sur les scellés
- De demander au scrutateur qu'un électeur prête serment
- D'avoir en sa possession sa propre copie de la liste électorale
- De remettre des documents au releveur de listes

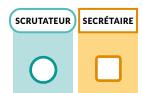


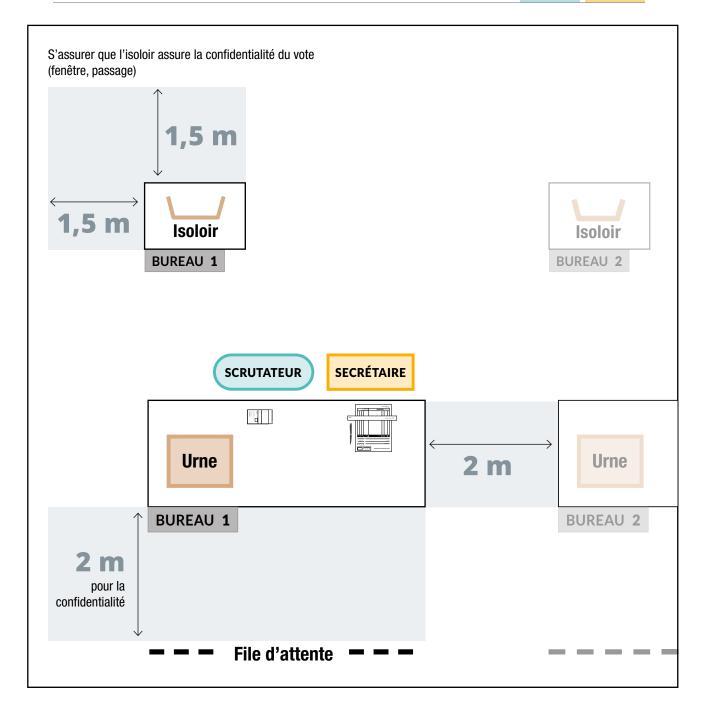
Le représentant n'a pas le droit

- De dire au scrutateur quoi faire
- De s'adresser directement aux électeurs, de quelque manière que ce soit
- D'utiliser des appareils mobiles

Les activités à effectuer avant le déroulement du vote

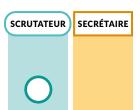
1.1 Le scrutateur et le secrétaire arrivent une heure à l'avance et aménagent le local





1.2 Le scrutateur recueille les procurations des représentants SM-44

A. S'assurer que les personnes candidates et leurs représentants s'installent derrière le bureau de vote, selon leur ordre d'arrivée, ou à l'endroit désigné par la personne responsable de la salle

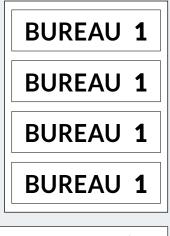


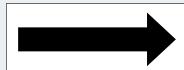
PROCUPATION DÉSIGNANT la représentante, le représentant ou la releveuse ou le releveur de listes

1.3 Le scrutateur prend possession de l'urne, des documents et du matériel

u	as documents of an indicine	SCRUTATEUR	SECRÉTAIRE
Α.	Prendre possession de l'urne scellée comprenant les initiales du président d'élection	0	
В.	Couper le scellé et ouvrir l'urne en présence du secrétaire, des personnes candidates et des représentants présents	0	
C.	Sortir tout le matériel	0	
D.	Récupérer le porte-nom du scrutateur et celui du secrétaire SM-4	0	
E.	Remettre au secrétaire son porte-nom	O	

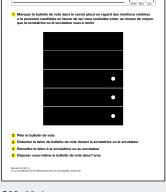
Le matériel qui se trouve dans l'urne (PAGE 1/4)





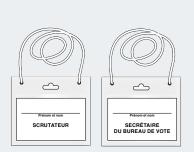
Affiches diverses



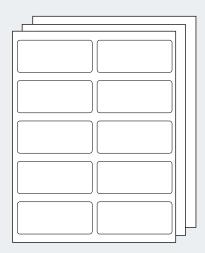


INSTRUCTIONS À L'ÉLECTRICE OU L'ÉLECTEUR sur la facon de voter

SM-49.1 Instructions à l'électeur (à installer dans l'isoloir)



SM-4 Porte-nom



SMR-62 Scellés



Liste électorale

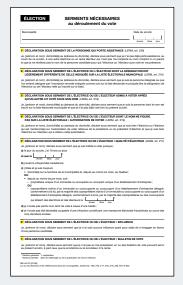
Le matériel qui se trouve dans l'urne (PAGE 2/4)



SMR-33 Enveloppes contenant les bulletins de vote (une enveloppe par poste)



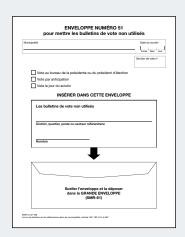
SM-47 Registre



SM-45 Serments

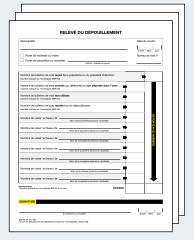


SMR-50 Enveloppes pour insérer les bulletins de vote détériorés ou annulés (une enveloppe par poste)

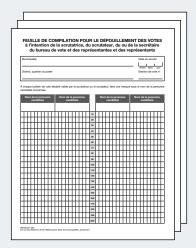


SMR-51 Enveloppes pour insérer les bulletins de vote non utilisés (une enveloppe par poste)

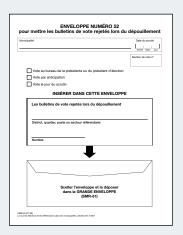
Le matériel qui se trouve dans l'urne (PAGE 3/4)



SM-56 Relevés du dépouillement (un relevé par poste)



SM-60 Feuilles de compilation (une feuille par poste)

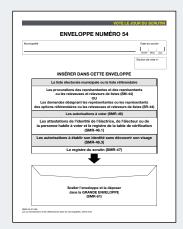


SMR-52 Enveloppes pour les bulletins de vote rejetés (une enveloppe

par poste)



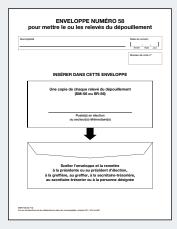
SM-53 Enveloppes pour les bulletins de vote valides (une enveloppe par personne candidate)



SMR-54 Enveloppe pour insérer le registre du scrutin, les autorisations à voter, les attestations de l'identité de l'électeur et les procurations

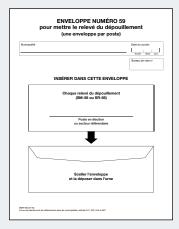
Le matériel qui se trouve dans l'urne (PAGE 4/4)

GRANDE ENVELOPPE



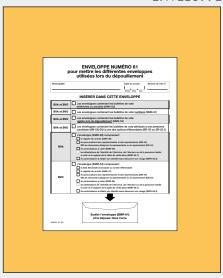
SMR-58

Enveloppe pour insérer le ou les relevés du dépouillement (une enveloppe à remettre à la présidente ou au président d'élection)



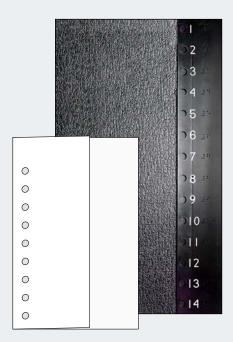
SMR-59

Enveloppe pour insérer le ou les relevés du dépouillement (une enveloppe à mettre dans l'urne)



SMR-61

Enveloppe pour insérer toutes les enveloppes scellées



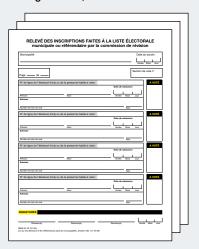
Gabarits pour marquer le bulletin de vote



Règle, taille-crayons, crayons de plomb pour l'électeur, stylos

Autre matériel

Par exemple, relevés de changements, le cas échéant



SMR-24, SMR-25, SMR-26 Relevés de changements

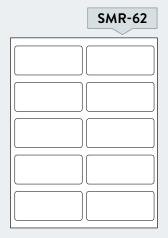
Le scrutateur prend possession de l'urne, des documents et du matériel (suite) SECRÉTAIRE SCRUTATEUR F. Faire une première pile comprenant le matériel nécessaire au déroulement du vote. S'assurer d'avoir tous les documents suivants : Les affiches à installer, les scellés pour l'urne et les enveloppes Le gabarit pour marquer les bulletins de vote Le registre du scrutin La copie de la liste électorale Le président d'élection peut demander au secrétaire de remplir la liste des électrices et des électeurs ayant exercé leur droit de vote SMR-35 au fur et à mesure pour la remettre aux releveurs de liste. Les relevés de changements | SMR-24 |, | SMR-25 | et SMR-26, le cas échéant Les enveloppes SMR-33 contenant les bulletins de vote Les serments nécessaires au déroulement du vote SM-45 Les instructions à l'électeur sur la façon de voter SM-49.1 (à installer dans l'isoloir) L'enveloppe SMR-50 pour insérer les bulletins de vote détériorés ou annulés L'enveloppe **SMR-51** pour insérer les bulletins de vote non utilisés

Première pile:

Le matériel pour le déroulement du vote

BUREAU 1 BUREAU 1 BUREAU 1 BUREAU 1







GABARITS

SM-47







SMR-35



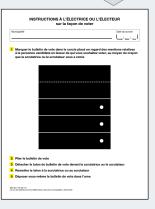
SMR-33



SM-45



SM-49.1



SMR-50



SMR-51



1.3 Le scrutateur prend possession de l'urne, des documents et du matériel (suite)

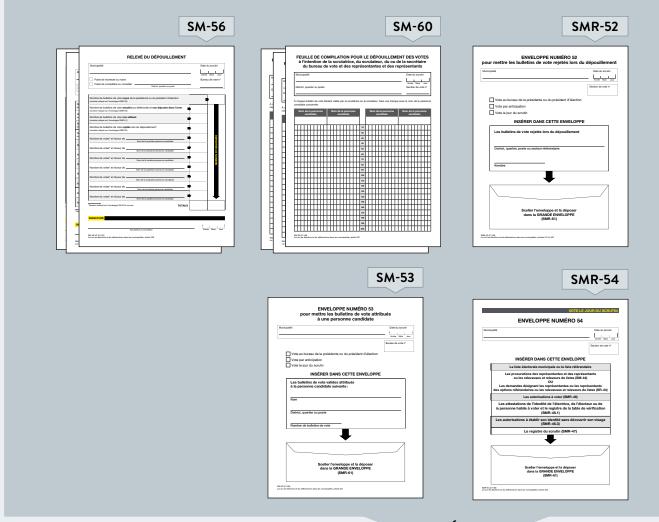
		SCRUTATEUR	SECRÉTAIRE
G.	Faire une deuxième pile comprenant le reste du matériel, qui sera nécessaire au dépouillement . S'assurer d'avoir tous les documents et enveloppes ci-dessous :		
	Les relevés du dépouillement SM-56	O	
	 Les feuilles de compilation SM-60 pour le dépouillement 	0	
	 L'enveloppe SMR-52 pour les bulletins rejetés (une enveloppe par poste) 	0	
	 L'enveloppe SM-53 pour insérer les bulletins de vote valides attribués à chaque personne candidate pour chacun des postes (une enveloppe par personne candidate) 	0	
	L'enveloppe SMR-54 pour insérer le registre du scrutin, les autorisations à voter, les attestations de l'identité de l'électeur ainsi que les procurations des représentants et des releveurs de la liste électorale	0	
	Les enveloppes SMR-58 et SMR-59 pour insérer le ou les relevés du dépouillement	0	
	L'enveloppe SMR-61 pour insérer toutes les enveloppes scellées	0	



Insérer tout le matériel nécessaire au dépouillement dans la grande enveloppe SMR-61 et la mettre de côté.

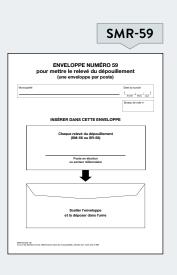
Deuxième pile:

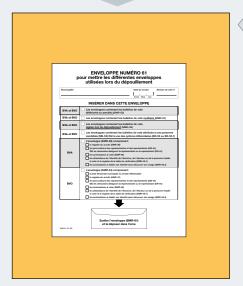
Le matériel pour le déroulement du vote



INSÉRER







SMR-61 GRANDE ENVELOPPE

1.4 Le secrétaire remplit le registre du scrutin

	A.	Indiquer les informations suivantes sur la page couverture du registre du scrutin :	SCRUTATEUR	SECRÉTAIRE
		 Le nom de la municipalité 		
		La date du scrutin		
		 Le nom ou le numéro du district électoral ou du quartier, s'il y a lieu 		
		La ou les sections de vote		
		Le nom et l'adresse du lieu de vote		
		Le numéro de la section de vote		
	В.	Indiquer les informations suivantes dans le registre du scrutin, à la page réservée à cette fin : Les noms des membres du personnel électoral (p. 1)		
		Les noms des représentants présents (p. 1)		
		 Le scrutateur et le secrétaire signent le registre du scrutin concernant les déclarations sous serment (p. 1) 	0	
1.5	de ha le	secrétaire remplit l'en-tête de la liste SMR-35 es électrices et des électeurs ou des personnes biles à voter ayant exercé leur droit de vote, cas échéant MR-35 LISTE DES ÉLECTRICES ET DES ÉLECTEURS et des votes de leur droit de vote en des personnes babiles à voter avant exercé leur droit de vote		
		ou des personnes habiles à voter ayant exercé leur droit de vote Municipalité Date du scrutin Date		
		Année Mois Jour Année Mois Jour		
		Bureau de vote District ou quartier Numéro des sections de vote rattachées à ce bureau		
		N°: N° ou nom: De: à: Inscrire, pour chaque électrice, électeur ou personne habile à voter qui a voté, le numéro de la section de vote et celui de la ligne correspondante sur la liste électorale ou référendaire. Remplir du haut vers le bas en respectant l'ordre des colonnes.		
		N° Section de vote Ligne N° Section de vote		

1.6 Le scrutateur vérifie les bulletins de vote

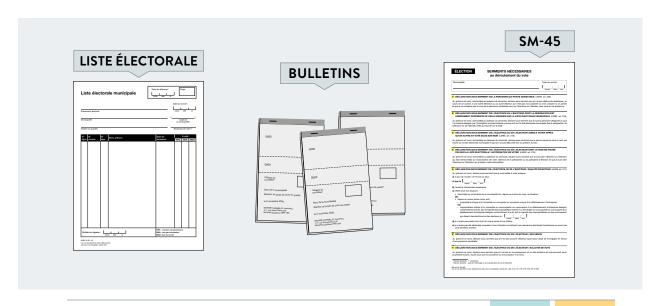
(il y a une enveloppe pour chaque poste) B. Vérifier que les initiales sur le scellé sont celles du président d'élection C. Couper le scellé de chaque enveloppe SMR-33 D. Compter les bulletins de vote pour chaque poste E. S'assurer que la quantité de bulletins inscrite sur chacune des enveloppes correspond au nombre de bulletins reçus F. Vérifier que les numéros des bulletins de vote indiqués sur l'enveloppe SMR-33 correspondent à ceux des bulletins de vote SMR-33 SMR-33 Autores SMR-33 O. Confirmer que les numéros sont exacts sur les enveloppes SMR-33 H. Vérifier s'il y a des bulletins de vote détériorés	A.	S'assurer que le scellé des enveloppes SMR-33 , contenant les bulletins de vote, est intact	SCRUTATEUR	SECRÉTAIRE
C. Couper le scellé de chaque enveloppe D. Compter les bulletins de vote pour chaque poste E. S'assurer que la quantité de bulletins inscrite sur chacune des enveloppes correspond au nombre de bulletins reçus F. Vérifier que les numéros des bulletins de vote indiqués sur l'enveloppe SMR-33 correspondent à ceux des bulletins de vote SMR-33 AREAULI TO PORTE TO CONCENTIONS T		·	0	
D. Compter les bulletins de vote pour chaque poste E. S'assurer que la quantité de bulletins inscrite sur chacune des enveloppes correspond au nombre de bulletins reçus F. Vérifier que les numéros des bulletins de vote indiqués sur l'enveloppe SMR-33 correspondent à ceux des bulletins de vote SMR-33 AREAGER ANDERS AND AND ANDERS AND AND ANDERS AND AND ANDERS AND	В.	·	0	
E. S'assurer que la quantité de bulletins inscrite sur chacune des enveloppes correspond au nombre de bulletins reçus F. Vérifier que les numéros des bulletins de vote indiqués sur l'enveloppe SMR-33 correspondent à ceux des bulletins de vote SMR-33 AUGRIFIER A VÉRIFIER JOHN SUR PLANTING DE BEALTING DE VOIE Le sour des sections de les corriges, vil y a feur les précises de l'enverse de	C.	Couper le scellé de chaque enveloppe SMR-33	0	
F. Vérifier que les numéros des bulletins de vote indiqués sur l'enveloppe SMR-33 correspondent à ceux des bulletins de vote SMR-33 SMR-33 ANDRES ANDRES ANDRES ANDRES ANDRES ANDRES Por la président dévictor, la guillet, la gu	D.	Compter les bulletins de vote pour chaque poste	0	
SMR-33 SMR-33 Areapun par la présidente ou la président d'élection, la greffine, la socrétaire rélection de la configure d'élection, la greffine, la socrétaire rélection de la configure d'élection, la greffine, la socrétaire rélection de la configure d'élection, la greffine, la socrétaire rélection de la configure des configure, et y a lieu SMR-33 Areapun par la présidente où le président d'élection, la greffine, la socrétaire rélection de la configure des configures des configures des configures des configures des configures de configures des configures de configures des configures de configures des configures de configures de c	E.	·	0	
sur les enveloppes SMR-33 H. Vérifier s'il y a des bulletins de vote détériorés		SMR-33 AREMPLIR par la présidente ou le président d'élection, la greffière, le greffier, la secrétaire-trésorière ou le président d'élection, la greffière, la greffière, la greffière, le greffier, la secrétaire-trésorière ou le secrétaire-trésorière ou le président d'élection, la greffière, le greffier, la secrétaire-trésorière ou le secrétaire-trésorière ou le président ou le secrétaire-trésorière ou le président ou le secrétaire-trésorière ou le secrétaire-trésor		
sur les enveloppes SMR-33 H. Vérifier s'il y a des bulletins de vote détériorés	 G.	Confirmer que les numéros sont exacts		
		·	O	
I. Mettre de côté les enveloppes SMR-33	Н.	Vérifier s'il y a des bulletins de vote détériorés	0	
	l. —	Mettre de côté les enveloppes SMR-33	O	



Il est interdit de diviser un livret de bulletins de vote.

1.7 Le scrutateur referme l'urne

Α.	Garder à portée de main :	SCRUTATEUR	SECRÉTAIRE
	 La copie de la liste électorale 	0	
	Les bulletins de vote	0	
	 Le formulaire Serments nécessaires au déroulement du vote SM-45 	0	



B.	S'assurer que l'urne est complètement vide et que l'orifice n'est pas obstrué	0	
C.	Refermer l'urne et y apposer un scellé	0	
D.	Apposer vos initiales sur le scellé (celles du scrutateur et celles du secrétaire)	0	
E.	Inviter les représentants qui souhaitent le faire à apposer leurs initiales sur le scellé	0	
F.	Placer l'urne sur la table, près du scrutateur	0	

INFO

Une seule et même copie de la liste électorale révisée doit être utilisée au bureau de vote par anticipation (BVA) et au bureau de vote le jour du scrutin. Le secrétaire ne doit pas s'étonner de trouver des indications dans la colonne BVA de la liste reçue.



Que faire s'il manque des bulletins de vote?

Prévenir immédiatement le PRIMO ou la personne responsable.



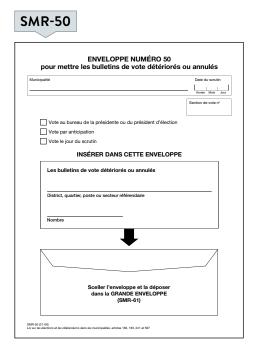
Que faire si les numéros sont différents?

Effectuer les corrections nécessaires aux endroits prévus à cette fin et prévenir le PRIMO ou la personne responsable.



Que faire si des bulletins de vote sont détériorés?

Les bulletins de vote détériorés (tachés ou mal imprimés) doivent être annulés et déposés dans l'enveloppe SMR-50 . Il y a une enveloppe pour chaque poste.





Les tâches liées à la préparation AVANT LE DÉROULEMENT DU VOTE sont maintenant terminées.

Vous pouvez passer à la section 2, portant sur le DÉROULEMENT DU VOTE.

PENDANT le déroulement du vote

Le déroulement du vote en bref



Le scrutateur accueille l'électeur **SCRUTATEUR** Le scrutateur invite l'électeur à dire son nom et son adresse (au besoin, il lui demande aussi sa date de naissance) ÉLECTEUR L'électeur dit son nom et son adresse LISTE SECRÉTAIRE Le secrétaire vérifie la liste électorale Le scrutateur vérifie l'identité de l'électeur **SCRUTATEUR** Le scrutateur remet le ou les bulletins de vote à l'électeur L'électeur vote derrière l'isoloir ÉLECTEUR

De retour à la table du bureau de vote :

L'électeur montre les initiales au scrutateur, ÉLECTEUR détache le talon et dépose son ou ses bulletins de vote dans l'urne ÉLECTEUR L'électeur dispose du talon LISTE SECRÉTAIRE Le secrétaire marque la liste électorale



Les activités à effectuer pendant le déroulement du vote

À titre de membre du personnel électoral, vous avez la responsabilité de rendre le vote pleinement accessible et de vous assurer que chaque électrice et électeur peut exercer son droit de vote en toute convivialité.



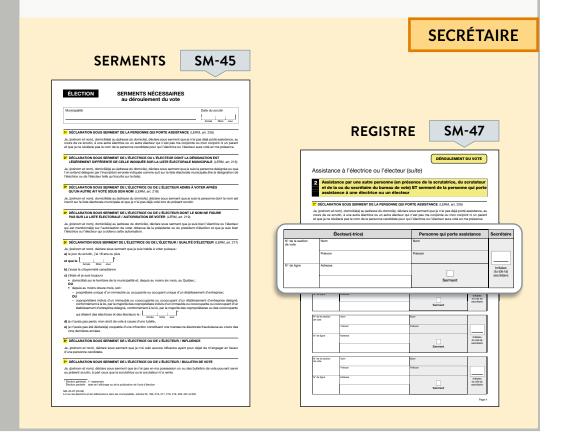


Avant d'accueillir les électeurs, veuillez prendre connaissance des situations particulières | 1 | à |15 |, concernant le déroulement du vote, à la fin de cette directive.

INFO

Les serments

Chaque fois qu'une déclaration sous serment est requise, la ou le secrétaire du bureau de vote, qui a reçu les serments énumérés dans le registre du scrutin, remplit la partie réservée à cette fin. Il atteste ainsi avoir reçu les déclarations sous serment.



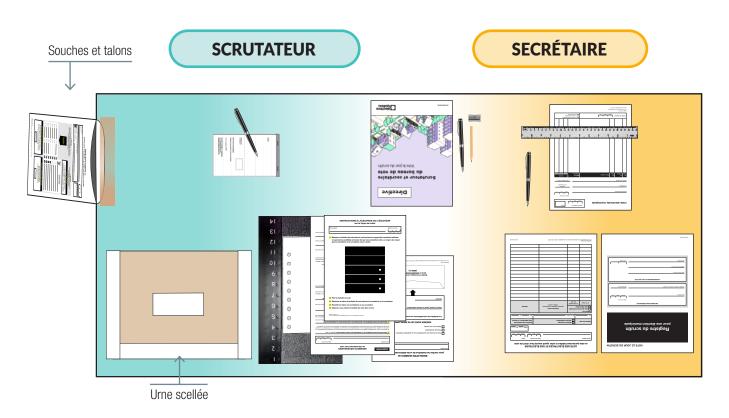


Un seul électeur à la fois est admis au bureau de vote, à moins d'une situation d'exception prévue par la loi.

Le matériel nécessaire au déroulement du vote

	Liste électorale				
	Bulletins de vote				
	Gabarit pour marquer le bulletin de vote				
	Crayons de plomb pour l'électeur, stylos, règle, taille-crayons				
SM-45	Serments				
☐ SM-47	Registre du scrutin				
SM-49.1	Instructions à l'électeur (à installer dans l'isoloir)				
■ SMR-50	Enveloppe pour insérer les bulletins de vote détériorés ou annulés				
À METTRE DE C	À METTRE DE CÔTÉ				
SMR-24 SMR-25 SMR-26	Relevés de changements, le cas échéant				
SMR-33	Enveloppes contenant les bulletins de vote (une enveloppe par poste)				
SMR-51	Enveloppes pour insérer les bulletins de vote non utilisés (une enveloppe par poste)				
■ SMR-52	Enveloppes pour les bulletins rejetés (une enveloppe par poste)				
☐ SM-53	Enveloppes pour les bulletins valides (une enveloppe par candidat)				
SMR-54	Enveloppe pour insérer le registre du scrutin, les autorisations à voter, les attestations de l'identité de l'électeur et les procurations				
SMR-61 GRANDE ENVELOPPE	Enveloppe pour insérer toutes les enveloppes scellées				

Le matériel nécessaire au déroulement du vote



SCR	UTAT	TEUR	
			,

SM-45	Serments
	Bulletins de vote
	Gabarit pour marquer le bulletin de vote
SM-49.1	Instructions à l'électeur
SMR-50	Enveloppes pour les bulletins de vote annulés ou détériorés (une enveloppe par poste)
	Enveloppe pour les souches et les talons
	Crayons de plomb pour l'électeur

SCRUTATEUR ET SECRÉTAIRE						
DGE-1060		Directive				
		Stylos, crayons de plomb et taille-crayons				
SECRÉTAIRE						
SM-47	Registre du scrutin					
SMR-35	Liste des électrices et des électeurs ou des personnes habiles à voter ayant exercé leur droit de vote					
SMR-10	Liste électorale					
	Règle					

PENDANT LE DÉROULEMENT DU VOTE

SCRUTATEUR

- 2.1 Le scrutateur accueille l'électeur
- 2.2 Le scrutateur invite l'électeur à dire son nom et son adresse (au besoin, il lui demande aussi sa date de naissance)

2.3 L'électeur dit son nom et son adresse

ÉLECTEUR

SECRÉTAIRE

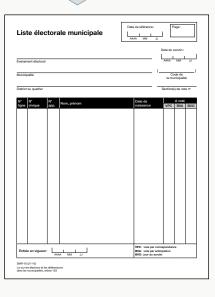
- 2.4 Le secrétaire vérifie la liste
 - A. Repérer le nom de l'électeur sur la liste électorale
 - B. Vérifier si la mention R (pour radiation) précède son nom
 - C. S'assurer que l'électeur n'a pas voté auparavant



Il est interdit d'inscrire le nom d'un électeur sur la liste électorale.



LISTE ÉLECTORALE



La liste électorale peut comprendre, dans la marge de gauche, les indications suivantes :

- « I » pour inscription;
- « R » pour radiation;
- « C » pour correction.

Les colonnes de droite de la liste électorale permettent d'inscrire des crochets lorsque des électeurs votent lors d'un vote anticipé ou le jour du scrutin, par exemple :

- Vote itinérant (BVI);
- Vote par anticipation (BVA);
- Vote le jour du scrutin (BVO).

SCRUTATEUR

2.5 Le scrutateur vérifie l'identité de l'électeur

- A. Demander à l'électeur de présenter une pièce d'identité
- B. Vérifier la pièce d'identité sans y toucher (l'électeur doit s'identifier à visage découvert)

INFO

Voici les pièces d'identité qui sont acceptées :

- Carte d'assurance maladie du Québec
- Permis de conduire du Québec
- Passeport canadien

- Carte des Forces canadiennes
- Certificat de statut d'Indien

RAMQ

(avec ou sans photo)



Permis de conduire (avec ou sans photo)



Passeport





Certificat de statut d'Indien



Carte des Forces canadiennes



Attestation de l'identité d'une électrice, d'un électeur ou d'une personne habile à voter et Registre de la table de vérification SMR-46.1





La pièce d'identité est acceptable même si elle est périmée ou qu'elle n'a pas de photo.

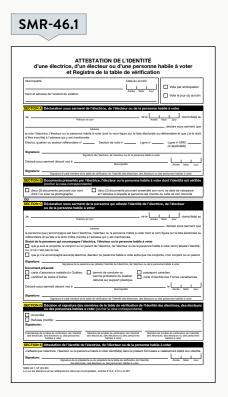
Elle NE DOIT PAS servir à vérifier l'adresse de l'électeur.

PENDANT LE DÉROULEMENT DU VOTE

INFO

L'électeur qui revient de la table de vérification de l'identité de l'électeur (TVIE) peut présenter les deux documents suivants, selon sa situation:

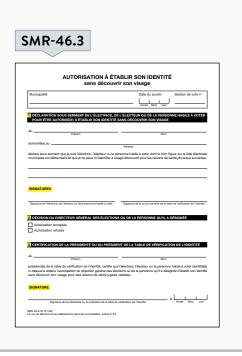
Attestation de l'identité d'une électrice, d'un électeur ou d'une personne habile à voter et Registre de la table de vérification SMR-46.1



Autorisation à établir son identité sans découvrir son visage SMR-46.3

_

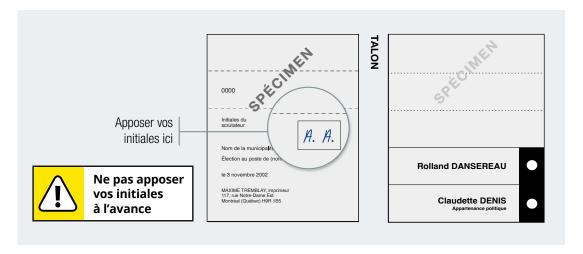
Le scrutateur conserve l'attestation et la met de côté dans l'enveloppe SMR-54



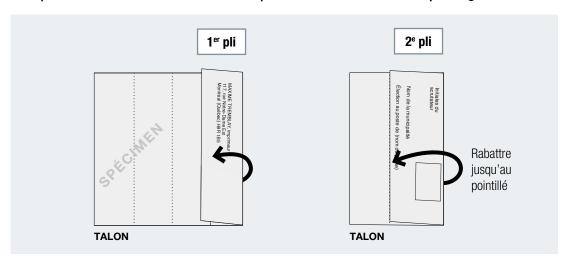
SCRUTATEUR

2.6 Le scrutateur remet le ou les bulletins de vote à l'électeur

A. Inscrire vos initiales au verso du bulletin de vote



B. Plier le bulletin de vote en laissant dépasser le talon, en vous assurant que vos initiales sont visibles et que le secret du vote est protégé



- C. Expliquer à l'électeur comment marquer son bulletin
- D. Remettre le bulletin et le crayon à l'électeur et l'inviter à se rendre derrière l'isoloir

INFO

S'assurer que l'électeur a tous les bulletins de vote auxquels il a droit.

PENDANT LE DÉROULEMENT DU VOTE

ÉLECTEUR

2.7 L'électeur vote derrière l'isoloir

- A. L'électeur se déplace derrière l'isoloir pour voter
- B. Il marque les bulletins de vote au moyen du crayon remis par le scrutateur

2.8 L'électeur remet son ou ses bulletins de vote

A. Le scrutateur examine ses initiales sur les bulletins de vote

SCRUTATEUR

B. L'électeur détache le talon des bulletins de vote

ÉLECTEUR

- C. Il dispose des talons à l'endroit prévu à cette fin.
- D. Il dépose les bulletins de vote dans l'urne

SECRÉTAIRE

2.10 Le secrétaire marque la liste électorale

A. Indiquer que l'électeur a voté (✓) dans la case appropriée de la liste électorale et sur la liste simplifiée, le cas échéant, avec un stylo



PENDANT LE DÉROULEMENT DU VOTE



Que faire si l'électeur n'a pas l'une des cinq pièces d'identité prévues ou s'il ne peut pas prouver son identité à visage découvert pour des raisons de santé physique?

Diriger l'électeur vers la table de vérification de l'identité de l'électeur (TVIE).

INFO

Pour toutes les autres situations, consulter les situations particulières 1 à 15 à la fin de cette directive.



Les tâches liées au DÉROULEMENT DU VOTE sont maintenant terminées.

Vous pouvez passer à la section 3, portant sur la FERMETURE DU BUREAU DE VOTE.

FERMETURE du bureau de vote

La fermeture du bureau de vote en bref



SCRUTATEUR

Le scrutateur déclare le scrutin terminé

SECRÉTAIRE

Le secrétaire inscrit au registre l'heure de fermeture du bureau de vote

SCRUTATEUR

Le scrutateur récupère le matériel nécessaire pour le dépouillement



Le scrutateur compte les bulletins de vote qui ne sont pas dans l'urne, pour chaque poste

Bulletins de vote DÉTÉRIORÉS ou ANNULÉS



Bulletins de vote INUTILISÉS (sans les détacher des livrets)



SECRÉTAIRE

Le secrétaire indique le nombre de bulletins de vote DÉTÉRIORÉS ou ANNULÉS au registre

Le secrétaire indique le nombre de bulletins de vote INUTILISÉS au registre

SECRÉTAIRE

Le secrétaire compte le nombre d'électeurs qui ont voté





SCRUTATEUR

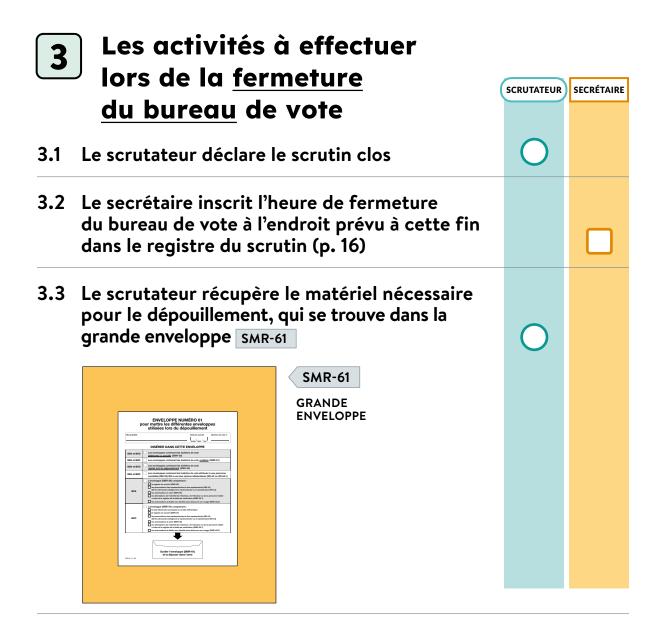
Le scrutateur valide la somme des bulletins de vote au registre et insère la liste électorale dans l'enveloppe SMR-54



INFO

Dès que le dernier électeur a quitté le lieu de vote après l'heure de fermeture des bureaux de vote, le scrutin est clos.

Le scrutateur procède à la fermeture du bureau de vote.

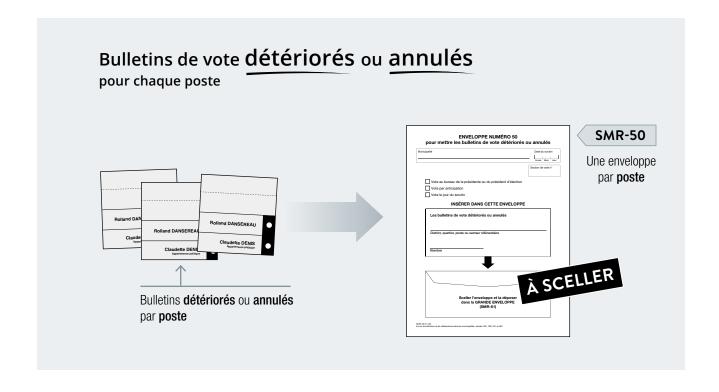




Il **NE FAUT PAS** ouvrir l'urne à cette étape.

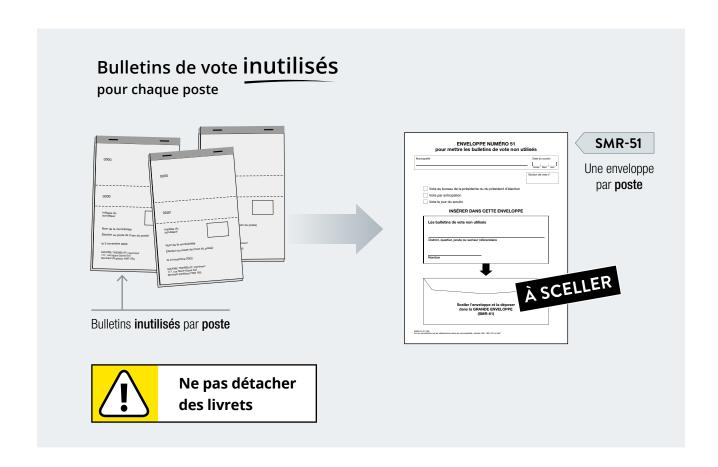
3.4 Le scrutateur compte les bulletins de vote qui ne sont pas dans l'urne

qui ne sont pas			
	ompte les bulletins de vote détériorés se trouvent dans l'enveloppe SMR-50	SCRUTATEUR	SECRÉTAIRE
•	bulletins de vote détériorés ou annulés et pour chaque poste	0	
	embre total sur les enveloppes SMR-50 pe par poste)	0	
Remettre les et la sceller	bulletins à l'intérieur de l'enveloppe	0	
détériorés ou a	ndique le nombre de bulletins vote nnulés pour chaque poste au registre section C (p. 16)		



3.4 Le scrutateur compte les bulletins de vote

qui ne sont pas dans i unie (suite)			
C. Le scrutateur compte les bulletins de vote inutilisés	SCRUTATEUR	SECRÉTAIRE	
 Compter les bulletins de vote inutilisés, sans les détacher des livrets, distinctement pour chaque poste 	0		
 Indiquer le nombre total de bulletins inutilisés sur les enveloppes SMR-51 (une enveloppe par poste) 	0		
 Insérer les bulletins à l'intérieur et la sceller 	0		
 D. Le secrétaire indique le nombre de bulletins de vote inutilisés pour chaque poste au registre du scrutin à la section D (p. 16) 			



	e secrétaire compte le nombre d'électeurs ui ont voté	;		
•			SCRUTATEUR	SECRÉTAIRE
A.	Compter le nombre de crochets qui figurent dans la colonne A voté du BVO sur la liste électore et l'inscrire au registre du scrutin à la section A (p			
В.	Compter le nombre de personnes qui ont reçu une autorisation à voter SMR-46 et l'inscrire au reg du scrutin à la section B (p. 16)	istre		
de da	e scrutateur valide la somme des bulletins e vote au registre et insère la liste électora ans l'enveloppe SMR-54 Additionner :	le		
, ···				
	Le nombre d'électeurs qui ont voté			
	Le nombre d'électeurs qui ont reçu une autorisation à voter du président d'élection SMR-45			
	Le nombre de bulletins détériorés ou annulés distinctement pour chaque poste			
	Le nombre de bulletins de vote inutilisés distinctement pour chaque poste			
	Nombre total de bulletins fournis		0	
В.	S'assurer que le nombre total de bulletins de vote (votes exercés, bulletins de vote détériorés ou annu et bulletins de vote inutilisés) est égal au nombre to de bulletins fournis par le président d'élection et			
	l'inscrire à la section prévue à cette fin dans le regi du scrutin (p. 16)	stre	0	



Si ça ne balance pas, recompter.

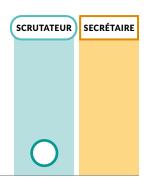
Si ça ne balance toujours pas, en informer le PRIMO ou la personne responsable.

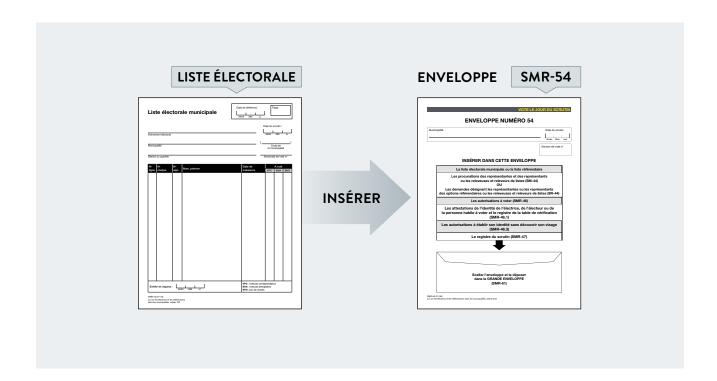
FERMETURE DU BUREAU DE VOTE

- 3.6 Le scrutateur valide la somme des bulletins de vote au registre et insère la liste électorale dans l'enveloppe SMR-54 (suite)
 - D. Insérer la liste électorale dans l'enveloppe SMR-54



Il ne faut pas sceller l'enveloppe à cette étape







Les tâches liées à la FERMETURE DU BUREAU DE VOTE sont maintenant terminées.

Vous pouvez passer à la section 4, portant sur le DÉPOUILLEMENT.

4

DÉPOUILLEMENT

Le dépouillement en bref

~	-				_
⋋ ⊦	CR	' I- I	ΔΙ	K	-

Le secrétaire prépare le matériel nécessaire au dépouillement

SCRUTATEUR

Le scrutateur ouvre l'urne



Il ne faut jamais vider l'urne sur la table

SCRUTATEUR

Le scrutateur valide les bulletins, un à la fois

SECRÉTAIRE

Le secrétaire compile les bulletins en marquant la feuille de compilation (une feuille par poste)

SCRUTATEUR

Le scrutateur compte le nombre de bulletins de vote en faveur d'un candidat

SECRÉTAIRE

Le secrétaire prépare les relevés du dépouillement à partir des feuilles de compilation pour chaque poste



SCRUTATEUR

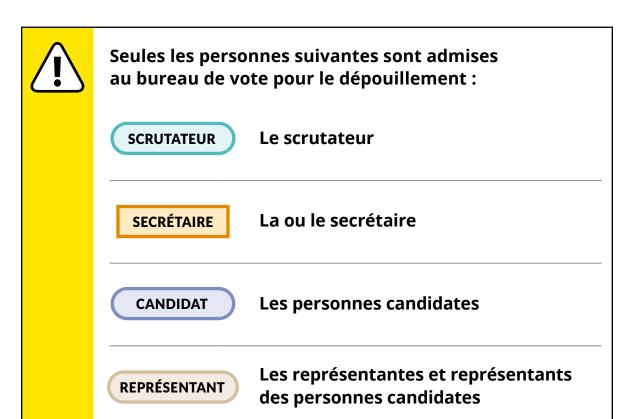
Le scrutateur remplit le relevé du dépouillement en inscrivant le nombre de bulletins de vote valides pour chaque candidat

SCRUTATEUR

Le scrutateur ferme l'urne et transmet l'enveloppe contenant les relevés du dépouillement à la personne désignée

INFO

Le dépouillement débute après la fermeture du bureau de vote, le jour du scrutin.





La présence d'aucune autre personne n'est tolérée, y compris les personnes élues sans opposition.

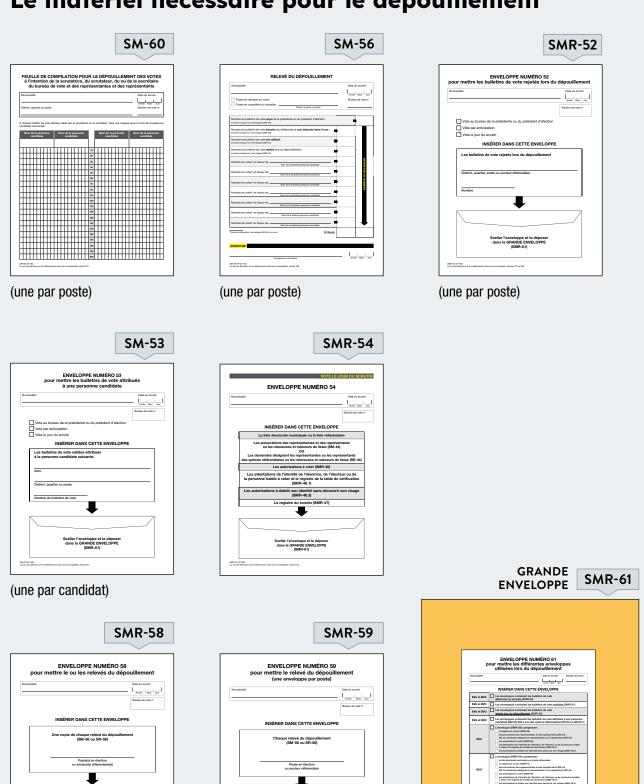
Les activités à effectuer lors du <u>dépouillement</u>

4.1	Le secrétaire prépare le	matériel (SCRUTATEUR	SECRÉTAIRE
	A. S'assurer d'avoir en main le au dépouillement du vote			
	B. Préparer les feuilles de cor	mpilation (une par poste)		
	C. Préparer les relevés du dép	pouillement (une par poste)		

Le matériel nécessaire pour le dépouillement

DOCUMENTS				
☐ SM-60	Feuilles de compilation pour le dépouillement des votes (une par poste)			
☐ SM-56	Relevé du dépoui	llement (un par poste)		
ENVELOPPES				
SMR-61	pour insérer les d	ifférentes enveloppes utilisées lors du dépouillement		
SMR-52	pour insérer les b (une par poste)	ulletins de vote rejetés lors du dépouillement		
☐ SM-53	pour insérer les bu (une par candidat)	lletins de vote attribués à une personne candidate		
SMR-54	pour insérer :			
		la liste électorale ou la liste référendaire		
	☐ SM-44	les procurations des représentantes, des représentants et des releveuses et releveurs de listes		
	SMR-46	les autorisations à voter		
	SMR-46.1	les attestations de l'identité de l'électrice, de l'électeur ou de la personne habile à voter et le registre de la table de vérification		
	☐ SMR-46.3	les autorisations à établir son identité sans découvrir son visage		
	SM-47	le registre du scrutin		
☐ SMR-58	•	les relevés du dépouillement sidente ou au président d'élection ou à la personne désignée)		
☐ SMR-59	pour insérer le ou dans l'urne	les relevés du dépouillement qui sera déposé		

Le matériel nécessaire pour le dépouillement



4.2 Le scrutateur ouvre l'urne en présence du secrétaire et des candidats ou de leurs représentants



- A. Vérifier que le scellé de l'urne est intact
- B. Couper le scellé et ouvrir l'urne



Seul le scrutateur peut toucher aux bulletins.

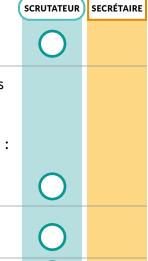


Ne pas vider le contenu de l'urne sur la table.



4.3 Le scrutateur valide les bulletins de vote

A. Prendre un bulletin à la fois dans l'urne et le déplier



- B. Vérifier la présence des initiales (si le talon est toujours attaché au bulletin, le détacher et le détruire). Si les initiales sont présentes et que ce sont bien celles du scrutateur en fonction lors du déroulement du vote :
 - le bulletin a été marqué Permettre à chaque personne présente d'examiner

Annoncer le nom du candidat en faveur duquel

Déclarer le bulletin **valide** ou rejeté



le bulletin

Seul le scrutateur peut décider de valider ou de rejeter un bulletin de vote.

INFO



Un bulletin de vote est valide si :

- L'électeur a marqué son choix
- L'intention de l'électeur est claire
- L'électeur a utilisé le crayon fourni
- Il contient une marque dans un seul des cercles
- La marque dépasse le cercle
- Le cercle n'est pas complètement rempli
- Le cercle est complètement rempli
- Le talon n'est pas détaché



Un bulletin doit être **rejeté** si :

- Il n'a pas été fourni par le scrutateur
- Les initiales qui y figurent ne sont pas celles du scrutateur
- La marque a été faite avec un autre crayon que celui remis par le scrutateur
- La marque est à l'extérieur des cercles
- Aucune marque n'y figure

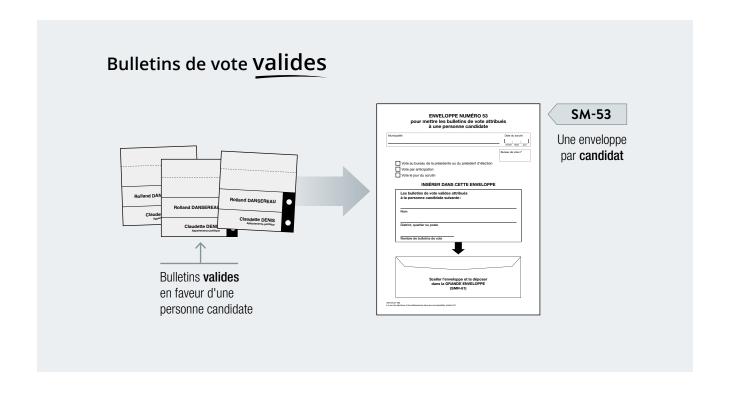
- Des marques y figurent en faveur de plusieurs candidats
- Il comprend une marque pour une personne qui n'est pas candidate
- Il comprend des inscriptions fantaisistes ou injurieuses
- Une marque permet de connaître l'identité de l'électeur

Le scrutateur valide les bulletins de vote (suite)		
•	SCRUTATEUR	SECRÉTAIRE
C. Lorsqu'un bulletin de vote est déclaré valide, le secrétaire marque la feuille de compilation SM-60		
D. Regrouper les bulletins valides en piles, par candidat, pour chaque poste	0	
E. Lorsqu'un bulletin de vote est rejeté, le scrutateur les regroupe en une pile distincte pour chaque poste	0	
F. Compiler les bulletins à l'aide des marques sur la feuille de compilation pour chaque poste SM-60	0	

4.3

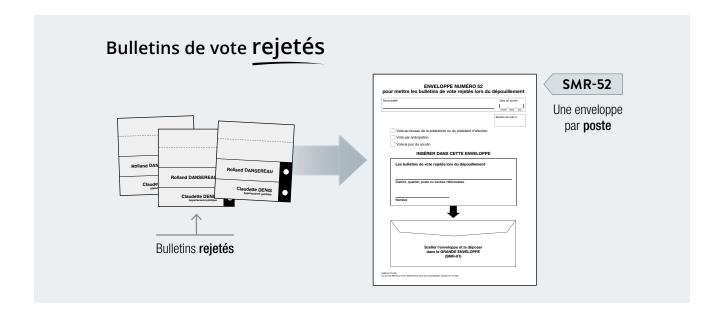
LE DE COMPILATION POUR LE DÉPOUILLEMENT DES VOTES tention de la scrutatrice, du scrutateur, du ou de la secrétaire bureau de vote et des représentantes et des représentants de
Increte volume to section de vote me section de vote declare valide par la scrutatrice ou le scrutateur, faire une marque sous le nom de la personne candidate Nom de la personne candidate N
Anther ou poste Section de vote regional de la personne candidate Nom de la personne candidate
Ia personne
10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 1
30 30 30 30 30 30 30 30 30 30 30 30 30 3
30
40
100
100
100
100 100 100 100 100 100 100 100 100 100
100 100 100 100 100 100 100 100 100 100
100 100 100 100 100 100 100 100 100 100
130 140 150 150 150 150 150 150 150 150 150 15
150 150 150 150 150 150 150 150 150 150
150 160 170 180
170 180 190
190
190
tions et les référendums dans les municipalités, article 231
iille de compilation par poste

4.4 Le scrutateur compte les bulletins de vote SECRÉTAIRE SCRUTATEUR A. Compter les bulletins de vote **valides** pour chaque candidat: Préparer une enveloppe SM-53 pour chaque candidat en inscrivant son nom dessus Compter, pour chaque poste, le nombre de bulletins de vote valides pour chaque candidat et s'assurer que le compte balance à l'aide de la feuille de compilation Inscrire le nombre de bulletins de vote valides accordés à chaque candidat sur l'enveloppe SM-53 à son nom Déposer les bulletins de vote valides en faveur de chaque candidat dans l'enveloppe SM-53 à son nom



4.4 Le scrutateur compte les bulletins de vote (suite)

SECRÉTAIRE SCRUTATEUR B. Compter les bulletins de vote **rejetés** pour chaque candidat: Compter, pour chaque poste, le nombre de bulletins de vote rejetés Inscrire le nombre de bulletins de vote rejetés sur chaque enveloppe SM-52 Déposer les bulletins de vote rejetés dans l'enveloppe SM-52 réservée à chaque poste

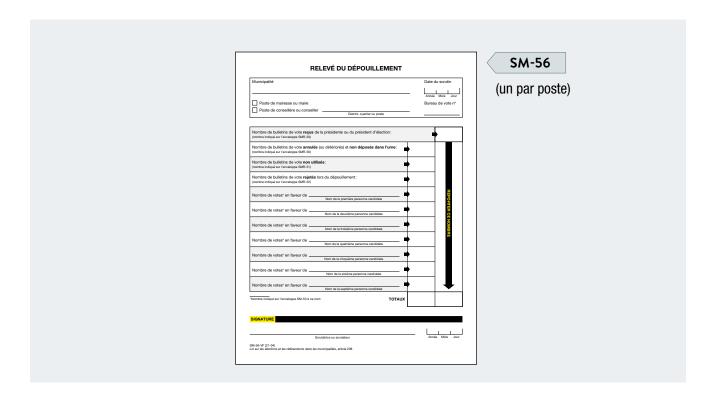




Ne pas confondre les bulletins de vote rejetés lors du dépouillement et les bulletins de vote détériorés ou annulés.

- Les bulletins de vote rejetés ont été déposés dans l'urne, mais le scrutateur les a jugés non valides lors du dépouillement. Il les dépose dans l'enveloppe SMR-52 réservée à chaque poste.
- Les bulletins détériorés ou annulés ne font pas partie du dépouillement. Lors du vote, ces bulletins ont été souillés, altérés, mal imprimés ou échangés pour un nouveau bulletin de vote, lorsque des électeurs s'étaient trompés en marquant leur bulletin de vote initial. Le scrutateur dépose ces bulletins dans l'enveloppe SMR-50 réservée à chaque poste.

4.5	Le	secrétaire prépare les relevés		
		dépouillement à partir des feuilles	SCRUTATEUR	SECRÉTAIRE
	ae	e compilation		
	A.	Préparer un nombre suffisant de relevés du dépouillement SM-56 (un pour chaque poste) en inscrivant, sur chacun :		
		■ Le nom de la municipalité		
		La date du scrutin		
		 Le numéro de la section de vote 		
		 Le nombre total de bulletins de vote reçus du président d'élection, inscrit sur l'enveloppe SMR-33 		
		 Le nombre de bulletins de vote détériorés ou annulés, non déposés dans l'urne, inscrit sur l'enveloppe SMR-50 		
		 Le nombre de bulletins de vote non utilisés inscrit sur l'enveloppe SMR-51 		
		 Le nombre de bulletins de vote rejetés lors du dépouillement, inscrit sur l'enveloppe SMR-52		



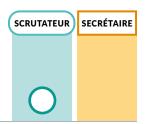
4.6			ateur remplit le ou les relevés uillement SM-56	SCRUTATEUR	SECRÉTAIRE
	A.	vis-à-vi	e le nombre de bulletins de vote valides s du nom de chaque candidat sur les relevés ouillement SM-56	0	
	В.		e, sur les relevés du dépouillement SM-56, de la somme suivante :		
		+ +	Nombre de bulletins de vote annulés (ou détériorés) et non déposés dans l'urne Nombre de bulletins de vote non utilisés Nombre de bulletins de vote rejetés lors du dépouillement Nombre de bulletins de vote valides en faveur de chaque candidat		
		=	Nombre de bulletins de vote reçus du président d'élection	0	
	C.		chaque relevé du dépouillement SM-56 crire la date	0	

INFO

Le nombre total de bulletins de vote devrait correspondre au nombre de bulletins reçus du président d'élection. Sinon, recompter au moins une fois. Si ça ne balance toujours pas, en informer le PRIMO ou la personne responsable.

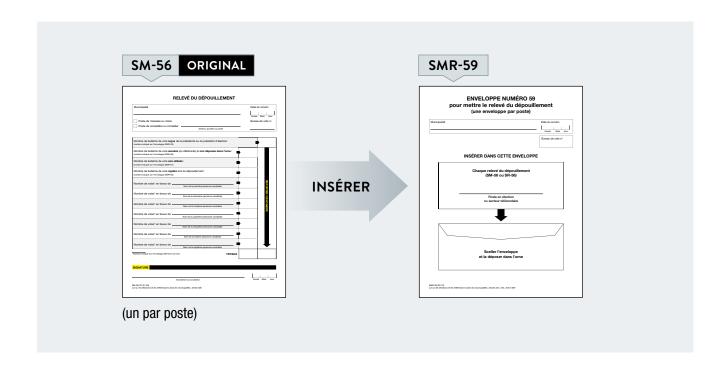
4.6 Le scrutateur remplit le ou les relevés du dépouillement SM-56 (suite)

- D. Pour chaque poste, disposer des copies de chaque relevé de la façon suivante :
 - Insérer la copie originale dans l'enveloppe SMR-59

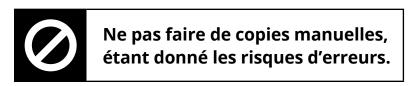


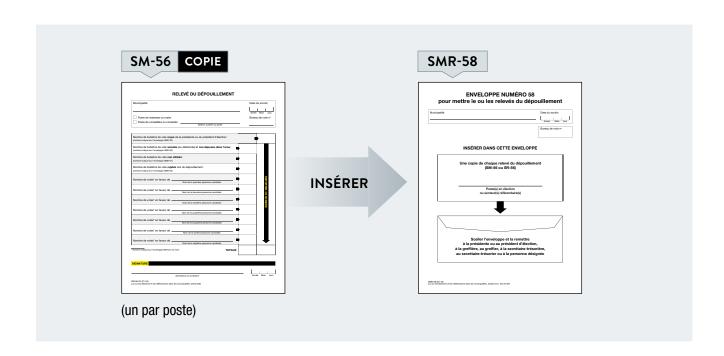


Ne pas faire de copies manuelles, étant donné les risques d'erreurs.



4.6 Le scrutateur remplit le ou les relevés SCRUTATEUR SECRÉTAIRE du dépouillement SM-56 (suite) Insérer une copie dans la ou les enveloppes SMR-58 Conserver une copie Remettre les autres copies aux candidats ou à leurs représentants



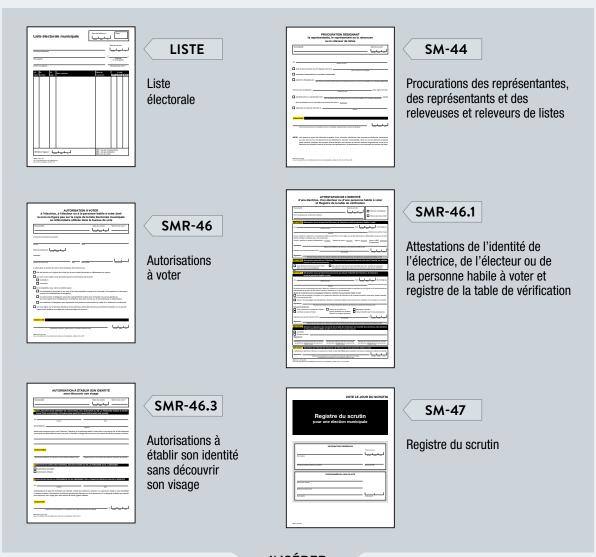


Le	scrutateur ferme l'urne et		
	ansmet les résultats	SCRUTATEUR	SECRÉTAIRE
A.	Insérer dans l'enveloppe SMR-54 :	0	
	 la liste électorale 		
	l'autorisation à voter		
	 l'autorisation à établir son identité sans découvrir son visage 		
	 les procurations des représentants et des releveurs de listes 		
	le registre du scrutin		
	 l'attestation de l'électrice, de l'électeur ou de la personne habile à voter et registre de la table de vérification 		
В.	Remettre les enveloppes SMR-33, qui contiennent les bulletins de vote servant au scrutin, dans l'urne	0	
C.	Fermer les enveloppes suivantes avec des scellés :		
	 Les enveloppes SMR-52 contenant les bulletins de vote rejetés 	0	
	 Les enveloppes SM-53 contenant les bulletins de vote valides 	0	
	L'enveloppe SMR-54	0	
	 L'enveloppe SMR-58, contenant le ou les relevés du dépouillement 	0	
	 Les enveloppes SMR-59, contenant le ou les relevés du dépouillement 	0	
D.	Le scrutateur et le secrétaire apposent leurs initiales sur les scellés et invitent les représentants à le faire aussi, s'ils le souhaitent	0	
E.	Mettre de côté l'enveloppe SMR-58, contenant le ou les relevés du dépouillement	0	

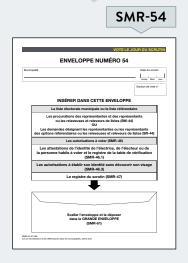
4.7

4.7		e scrutateur ferme l'urne et	SCRUTATEUR	SECRÉTAIRI	
	tra	ansmet les résultats (suite)	SERO IAIZOR	SECKLIAIKE	
	F.	Garder à portée de main les enveloppes SMR-59, contenant le ou les relevés du dépouillement	0		
	G.	Déposer toutes les autres enveloppes dans la grande enveloppe SMR-61 (voir l'image ci-dessous)	0		
	Н.	Sceller la grande enveloppe SMR-61	0		
	I.	Apposer les initiales requises sur les scellés	0		
	J.	Déposer dans l'urne :			
		 Les enveloppes SMR-59 contenant le relevé du dépouillement 	0		
		 L'enveloppe SMR-61 contenant les différentes enveloppes utilisées lors du dépouillement 	0		
		Les feuilles de compilation SM-60 pour le dépouillement des votes	0		
		Les formulaires inutilisés	0		
		Tout le reste du matériel et les accessoires	O		
	K.	Fermer l'urne avec un nouveau scellé	O		
	L.	Apposer les initiales requises sur le scellé			

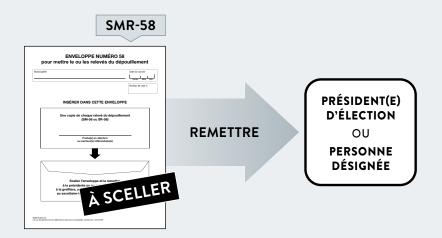
Les documents à insérer dans l'enveloppe **SMR-54**

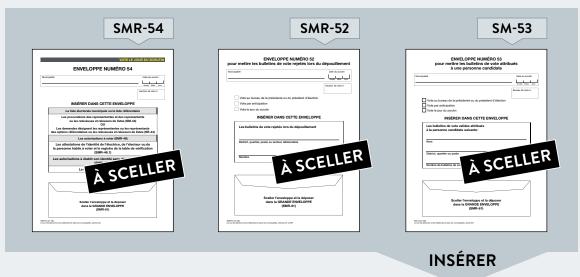


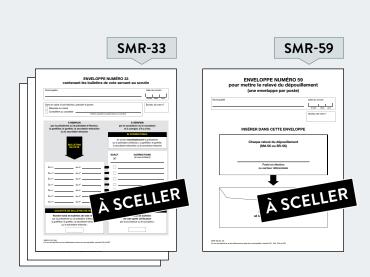
INSÉRER

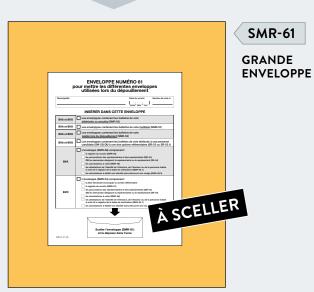


Préparer la fermeture des enveloppes

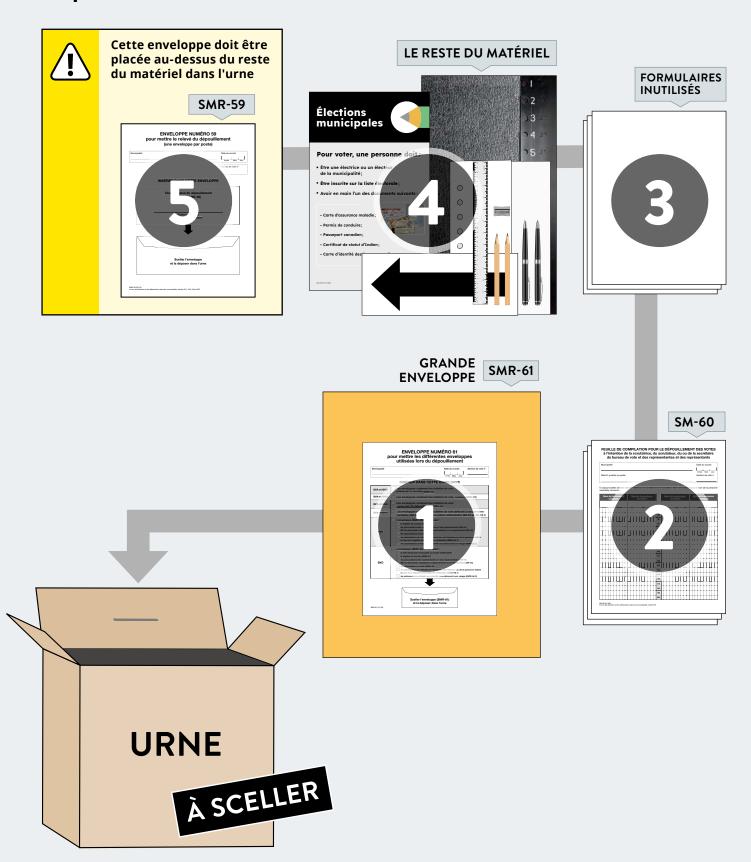






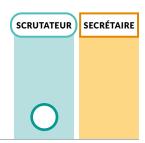


Déposer dans l'urne



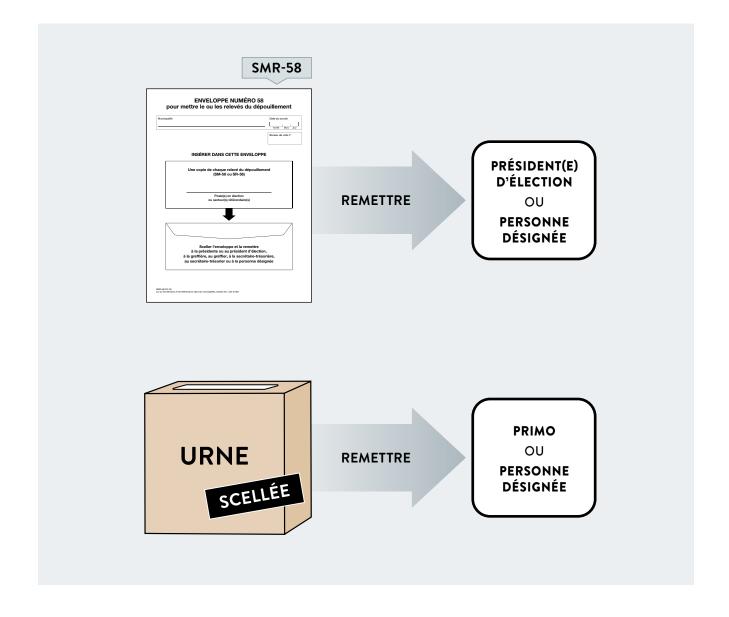
4.7 Le scrutateur ferme l'urne et transmet les résultats (suite)

M. Remettre sans tarder l'enveloppe SMR-58, contenant les copies des relevés du dépouillement, et l'urne scellée au PRIMO ou à la personne responsable désignée par le président d'élection





Ne pas mettre l'enveloppe SMR-58 , contenant le ou les relevés du dépouillement destinés à la présidente ou au président d'élection, dans l'urne.





Que faire si le nombre de bulletins de vote ne correspond pas?

- Vérifier si l'urne est complètement vide
- S'assurer qu'aucun bulletin n'est tombé par terre
- Recompter tous les bulletins à la main



Que faire si le nombre de bulletins de vote ne correspond toujours pas?

Avertir le PRIMO ou la personne responsable.

INFO

Pour toutes les autres situations concernant le dépouillement, consulter les situations particulières 16 et 17 à la fin de cette directive.



Les tâches liées au **DÉPOUILLEMENT** sont maintenant terminées.

SITUATIONS PARTICULIÈRES



Chaque situation particulière nécessite une mention au Registre du scrutin.



Table des matières

LISTE ÉLECTORALE

1	L'électeur n'est pas inscrit à la liste électorale et ne présente pas d'autorisation à voter	67
2	L'électeur n'est pas inscrit à la liste électorale, mais présente une autorisation à voter	68
3	La désignation de l'électeur (nom, adresse ou date de naissance) est légèrement différente de celle indiquée sur la liste électorale	69
4	La liste électorale indique que l'électeur a déjà voté	70

BESOIN D'ASSISTANCE

L'électeur ne réussit pas à se faire comprendre

<u> </u>	par le scrutateur	71
6	L'électeur a un handicap auditif ou verbal	72
7	L'électeur a un handicap visuel	73
8	L'électeur est incapable de marquer son ou ses bulletins de vote	75

SITUATIONS PARTICULIÈRES

DROIT DE VOTE Le droit de vote de l'électeur est mis en doute par le scrutateur L'électeur refuse de faire 10 L'électeur a accidentellement marqué 11 L'électeur présente un bulletin de vote comportant des initiales qui ne sont pas celles du scrutateur 80 L'électeur présente un bulletin qui ne comprend pas **INFLUENCE** L'électeur a subi une influence l'incitant à voter en faveur **DÉSORDRE AU BUREAU DE VOTE** Le déroulement du vote est perturbé parce qu'une personne gêne **CONTESTATION DE VALIDITÉ** Un candidat ou son représentant conteste la validité Un bulletin de vote ne comprend pas

SITUATIONS PARTICULIÈRES

DÉROULEMENT DU VOTE

LISTE ÉLECTORALE



L'électeur n'est pas inscrit à la liste électorale et ne présente pas d'autorisation à voter

SCRUTATEUR

- 1. Le scrutateur indique à l'électeur qu'il n'est pas inscrit sur la liste électorale.
 - A. Si le nom de l'électeur ne figure pas sur la liste électorale ou si la mention « R » (pour radiation) précède le nom de l'électeur, le scrutateur ne permet pas à l'électeur de voter. Il le dirige vers le PRIMO.

La personne peut-elle voter?

SECRÉTAIRE

2. Le secrétaire ajoute une mention au registre du scrutin, dans la section des mentions importantes (p. 14).

DÉROULEMENT DU VOTE

LISTE ÉLECTORALE

L'électeur n'est pas inscrit sur la liste électorale, mais présente une autorisation à voter SMR-46

INFO

Dans certains cas, le président d'élection peut autoriser un électeur à voter en indiquant le motif sur l'autorisation. Le président d'élection est la seule personne habile à donner une telle autorisation.

SCRUTATEUR

- 1. Le scrutateur s'assure que l'autorisation à voter SMR-46 de l'électeur a été délivrée par le président d'élection.
- 2. Le scrutateur demande à l'électeur de prêter serment afin de certifier qu'il est la personne qui a obtenu l'autorisation (utiliser le 4° paragraphe du serment SM-45).

La personne peut-elle voter?

OUI

- 3. Le scrutateur insère l'autorisation à voter SMR-46 dans l'enveloppe SMR-54.
- 4. Le scrutateur remet le ou les bulletins de vote à l'électeur.

SECRÉTAIRE

5. Le secrétaire fait mention du serment reçu au registre du scrutin (p. 9) en indiquant l'ensemble des informations requises.



Ne pas ajouter le nom de cette personne sur la liste électorale.



L'électeur devra être inclus dans le calcul des personnes ayant voté lors du dépouillement.

DÉROULEMENT DU VOTE

LISTE ÉLECTORALE



La désignation de l'électeur (nom, adresse ou date de naissance) est légèrement différente de celle indiquée sur la liste électorale

SCRUTATEUR

1. Le scrutateur demande à l'électeur de prêter serment à l'aide du 2e paragraphe du formulaire SM-45.

La personne peut-elle voter?

2. Le scrutateur remet le ou les bulletins de vote à l'électeur.

SECRÉTAIRE

3. Le secrétaire fait mention du serment au registre du scrutin (p. 7) en indiquant l'ensemble des informations requises.

DÉROULEMENT DU VOTE

LISTE ÉLECTORALE



La liste électorale indique que l'électeur a déjà voté

SCRUTATEUR

1. Le scrutateur demande à l'électeur de prêter serment à l'aide du 3e paragraphe du formulaire SM-45.

La personne peut-elle voter?

OUI

2. Le scrutateur remet le ou les bulletins de vote à l'électeur.

SECRÉTAIRE

3. Le secrétaire fait mention du serment au registre du scrutin (p. 8) en indiquant l'ensemble des informations requises.



Ne pas ajouter de crochet sur la liste électorale.



L'électeur devra être inclus dans le calcul des personnes ayant voté lors du dépouillement.

DÉROULEMENT DU VOTE

BESOIN D'ASSISTANCE



L'électeur ne réussit pas à se faire comprendre par le scrutateur

1. La personne peut-elle voter?

SCRUTATEUR

OUI

dans ces conditions:

- A. Si elle est accompagnée par un interprète.
- B. Si elle n'est pas accompagnée et qu'elle ne peut pas répondre aux questions par écrit, mais que le scrutateur demande l'aide d'un interprète impartial et neutre pour l'assister.



L'interprète ne doit pas occuper de fonction associée à un parti politique, à une équipe reconnue ou à un candidat indépendant.



L'interprète ne doit pas se rendre derrière l'isoloir.



L'interprète ne fait que traduire les phrases de l'électeur.

Il ne dialogue pas avec le personnel électoral et il n'agit pas à la place du scrutateur ou du secrétaire.

NON

dans ces conditions:

A. Si personne ne peut servir d'interprète à l'électeur et qu'il ne peut pas répondre aux questions.

SECRÉTAIRE

2. Le secrétaire ajoute la mention appropriée au registre du scrutin (p. 5 ou 6, selon le type d'assistance, ou p. 14, en indiquant que l'électeur n'a pas pu voter parce qu'il n'a pas réussi à se faire comprendre par le scrutateur).

DÉROULEMENT DU VOTE

BESOIN D'ASSISTANCE



L'électeur a un handicap auditif ou verbal

1. La personne peut-elle voter?

SCRUTATEUR

OUI

dans ces conditions:

A. Elle est accompagnée par un interprète de la langue des signes ou elle peut répondre aux questions par écrit.



L'interprète ne doit pas se rendre derrière l'isoloir.



L'interprète de la langue des signes ne fait que traduire les phrases de l'électeur.

Il ne dialogue pas avec le personnel électoral et il n'agit pas à la place du scrutateur ou du secrétaire.

NON

dans ces conditions:

A. Personne ne peut interpréter la langue des signes et l'électeur ne peut pas répondre aux questions par écrit.

SECRÉTAIRE

2. Le secrétaire ajoute la mention appropriée au registre du scrutin (p. 6, en indiquant l'ensemble des informations requises, ou p. 14, en indiquant que l'électeur n'a pas pu voter en raison d'un handicap auditif ou verbal).

DÉROULEMENT DU VOTE

BESOIN D'ASSISTANCE

L'électeur a un handicap visuel

1. Le scrutateur demande à l'électeur s'il veut se faire assister.

SCRUTATEUR

- 2. L'électeur ne souhaite pas avoir d'assistance.
 - A. Le scrutateur propose un gabarit à l'électeur et lui indique l'ordre dans lequel le nom des personnes candidates figure sur les bulletins de vote. Il lui remet le ou les bulletins de vote.

INFO

À la demande de l'électeur, le scrutateur peut l'aider à se rendre à l'isoloir et à en revenir, à plier le bulletin de vote marqué, à détacher le talon et à le déposer dans l'urne.



Le scrutateur ne va pas derrière l'isoloir.

- B. Aucune mention ne doit être ajoutée au registre.
- 3. L'électeur se présente avec sa conjointe, son conjoint ou un parent (que cette personne ait la qualité d'électeur ou non). Le scrutateur lui remet le ou les bulletins de vote.
 - A. Le secrétaire ajoute une mention au registre du scrutin (p. 3) en indiquant l'ensemble des informations requises.

SECRÉTAIRE

DÉROULEMENT DU VOTE

BESOIN D'ASSISTANCE



L'électeur a un handicap visuel

SCRUTATEUR



SECRÉTAIRE

- 4. L'électeur peut voter avec l'assistance d'une autre personne, en présence du scrutateur et du secrétaire.
 - A. Cette personne doit déclarer sous serment, à l'aide du 1er paragraphe du formulaire Serments nécessaires au déroulement du vote SM-45, qu'elle n'a pas déjà porté assistance, au cours du scrutin, à un autre électeur qui n'est ni son conjoint ni son parent.
 - **SECRÉTAIRE** B. Le secrétaire ajoute une mention au registre du scrutin (p. 4) en indiquant l'ensemble des informations requises.
- 5. L'électeur peut voter avec l'assistance **SCRUTATEUR** du scrutateur, en présence du secrétaire au bureau de vote. Si l'électeur est seul, un membre du personnel électoral doit lui proposer de l'aider ou de le raccompagner jusqu'à la sortie.
 - **SECRÉTAIRE** A. Le secrétaire ajoute une mention au registre du scrutin (p. 5) en indiquant l'ensemble des informations requises.

INFO

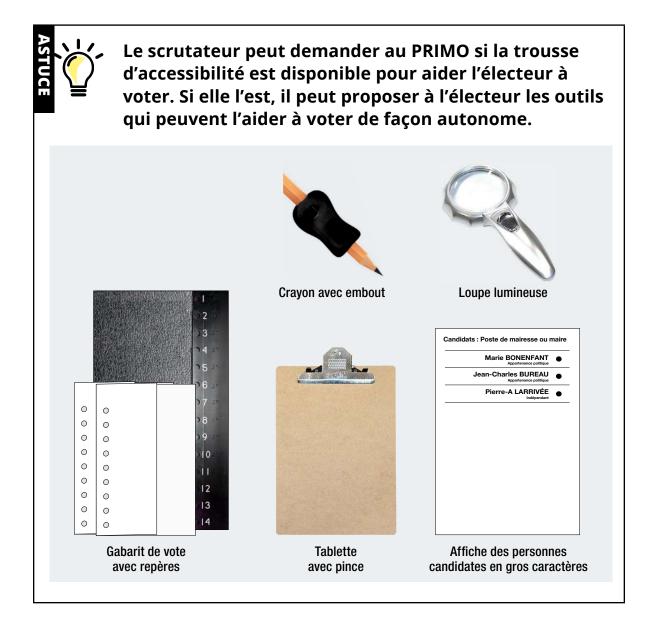
Le jour du scrutin, une personne peut porter assistance à plusieurs personnes qui sont des parents, sa conjointe ou son conjoint.

DÉROULEMENT DU VOTE

BESOIN D'ASSISTANCE



L'électeur est incapable de marquer son ou ses bulletins de vote



DÉROULEMENT DU VOTE

BESOIN D'ASSISTANCE



L'électeur est incapable de marquer son ou ses bulletins de vote

La personne peut-elle voter?

OUI

SCRUTATEUR

- 1. Le scrutateur demande à l'électeur s'il veut se faire assister ou s'il souhaite utiliser des outils de la trousse d'accessibilité.
- 2. L'électeur souhaite obtenir de l'assistance.
 - A. Si sa conjointe, son conjoint ou un parent (qui a ou non la qualité d'électeur) l'aide, aucun serment n'est nécessaire.
 - SECRÉTAIRE Le secrétaire ajoute une mention au registre du scrutin (p. 3) en indiquant l'ensemble des informations requises.

SCRUTATEUR

+

SECRÉTAIRE

- B. Si l'électeur vote avec l'assistance d'une autre personne, en présence du scrutateur et du secrétaire, cette personne doit déclarer sous serment, à l'aide du 1er paragraphe du formulaire Serments nécessaires au déroulement du vote SM-45, qu'elle n'a pas déjà porté assistance, au cours du scrutin, à un autre électeur qui n'est ni sa conjointe, ni son conjoint, ni son parent.
 - SECRÉTAIRE Le secrétaire ajoute une mention au registre du scrutin (p. 4) en indiquant l'ensemble des informations requises.
- C. L'électeur peut voter avec l'assistance du scrutateur, en présence du secrétaire du bureau de vote.
 - SECRÉTAIRE Le secrétaire ajoute une mention au registre du scrutin (p. 5) en indiquant l'ensemble des informations requises.

INFO

Le jour du scrutin, une personne peut porter assistance à plusieurs personnes qui sont des parents, sa conjointe ou son conjoint.

DÉROULEMENT DU VOTE

DROIT DE VOTE



Le droit de vote de l'électeur est mis en doute par le scrutateur ou par l'un des représentants

La personne peut-elle voter?

OUI

SCRUTATEUR

- 1. Le scrutateur demande à l'électeur de faire une déclaration sous serment à l'aide du 5^e paragraphe du formulaire Serments nécessaires au déroulement du vote SM-45.
- 2. Le scrutateur précise à l'électeur les motifs pour lesquels son droit de vote est mis en doute.

SECRÉTAIRE

3. Le secrétaire ajoute une mention au registre du scrutin (p. 10) en indiquant l'ensemble des informations requises.

DÉROULEMENT DU VOTE

DROIT DE VOTE

L'électeur refuse de faire une déclaration sous serment

La personne peut-elle voter?

NON

SCRUTATEUR

1. Lorsque l'électeur refuse de faire une déclaration sous serment, le scrutateur ne lui donne pas de bulletins de vote, même si l'électeur revient sur sa décision plus tard.

SECRÉTAIRE

2. Le secrétaire ajoute une mention au registre du scrutin (p. 11) en indiquant l'ensemble des informations requises.

DÉROULEMENT DU VOTE

BULLETIN DE VOTE



L'électeur a accidentellement marqué ou détérioré son bulletin de vote

La personne peut-elle voter?

OUI

SCRUTATEUR

- 1. Le scrutateur demande à l'électeur de marquer tous les cercles sur son bulletin de vote afin que son choix ne soit pas connu.
- 2. Le scrutateur inscrit « NUL » au verso du bulletin de vote.
- 3. Le scrutateur dépose le bulletin de vote dans l'enveloppe SMR-50, prévue pour les bulletins de vote détériorés ou annulés.
- 4. Le scrutateur remet un nouveau bulletin de vote à l'électeur.
- 5. Aucune mention n'est requise au registre du scrutin.

DÉROULEMENT DU VOTE

BULLETIN DE VOTE



L'électeur présente un bulletin de vote comportant des initiales qui ne sont pas celles du scrutateur

La personne peut-elle voter?

SCRUTATEUR

- 1. Le scrutateur empêche l'électeur de déposer son bulletin de vote dans l'urne.
- 2. Le scrutateur vérifie que l'électeur ne s'est pas trompé de bureau de vote. S'il s'est trompé, il le dirige vers son bureau de vote pour qu'il puisse y déposer son vote dans l'urne.
- 3. Sinon, le scrutateur inscrit « NUL » au verso du bulletin de vote.

Le scrutateur dépose le bulletin de vote dans l'enveloppe SMR-50, prévue pour les bulletins de vote détériorés ou annulés.



Le scrutateur ne remet pas de nouveaux bulletins de vote à l'électeur.

4. Le secrétaire ajoute une mention au registre du scrutin (p. 13) en indiquant l'ensemble des informations requises.

DÉROULEMENT DU VOTE

BULLETIN DE VOTE

L'électeur présente un bulletin qui ne comprend pas les initiales du scrutateur

La personne peut-elle voter?

SCRUTATEUR

OUI

dans les conditions suivantes :

Si le scrutateur constate que le bulletin de vote présenté par l'électeur est manifestement celui qui lui a été remis (sans déplier le bulletin de vote) et que le nombre de bulletins de vote que l'électeur présente correspond à celui qu'on lui a remis.

- 1. Le scrutateur demande à l'électeur de faire une déclaration sous serment à l'aide du 7e paragraphe du formulaire Serments nécessaires au déroulement du vote SM-45.
- 2. Le scrutateur déclare sous serment qu'il a omis d'apposer ses initiales sur le bulletin de vote (p. 13).
- 3. Le scrutateur ajoute ses initiales au verso du bulletin de vote, à l'endroit prévu à cette fin, devant les personnes présentes.
- 4. Le scrutateur invite l'électeur à déposer son bulletin de vote dans l'urne.

SECRÉTAIRE

- 5. Le secrétaire ajoute une mention au registre du scrutin (p. 13) en indiquant l'ensemble des informations requises.
- 6. Le secrétaire ajoute également une mention au registre du scrutin (p. 12) en indiquant l'ensemble des informations requises.

DÉROULEMENT DU VOTE

BULLETIN DE VOTE



L'électeur présente un bulletin qui ne comprend pas les initiales du scrutateur

La personne peut-elle voter?

SCRUTATEUR

NON

dans les conditions suivantes :

Le scrutateur constate que les conditions mentionnées à la page précédente ne sont pas remplies.

- 1. Le scrutateur empêche l'électeur de déposer son bulletin de vote dans l'urne.
- 2. Le scrutateur inscrit « NUL » au verso du bulletin de vote.
- 3. Le scrutateur dépose le bulletin de vote dans l'enveloppe SMR-50, prévue pour les bulletins de vote détériorés ou annulés.

SECRÉTAIRE

4. Le secrétaire ajoute une mention au registre du scrutin (p. 13) en indiquant l'ensemble des informations requises.

DÉROULEMENT DU VOTE

INFLUENCE



L'électeur a subi une influence l'incitant à voter en faveur d'une personne candidate

La personne peut-elle voter?

OUI

SCRUTATEUR

1. Le scrutateur demande à l'électeur de faire une déclaration sous serment, à l'aide du 6e paragraphe du formulaire Serments nécessaires au déroulement du vote SM-45, confirmant qu'il n'a subi aucune influence ayant pour objet de l'engager en faveur d'une personne candidate.

SECRÉTAIRE

2. Le secrétaire ajoute une mention au registre du scrutin (p. 11) en indiquant l'ensemble des informations requises.

DÉROULEMENT DU VOTE

DÉSORDRE AU BUREAU DE VOTE



Le déroulement du vote est perturbé parce qu'une personne gêne ou importune les électeurs ou à cause d'un autre incident

SCRUTATEUR

- 1. Le scrutateur demande l'aide du PRIMO dans les cas suivants :
 - Un incident perturbe le déroulement du vote.
 - Une personne gêne ou importune les électeurs.
- 2. Aucune mention n'est requise au registre du scrutin.

INFO

Évacuation des lieux

En cas d'évacuation des lieux, s'assurer que tous les électeurs sont en mesure de guitter les lieux, avec ou sans l'assistance des membres du personnel électoral. Vous devez offrir spontanément de l'aide, car ce genre de situation peut entraîner du stress chez certaines personnes.

DÉPOUILLEMENT

CONTESTATION DE VALIDITÉ

Un candidat ou son représentant conteste la validité d'un bulletin de vote

SCRUTATEUR

- 1. Le scrutateur décide immédiatement si le bulletin de vote est valide ou rejeté.
- 2. Le scrutateur attribue un numéro à chaque contestation et l'inscrit au verso du bulletin de vote.

SECRÉTAIRE

3. Le secrétaire inscrit l'ensemble des informations requises au registre du scrutin (p. 19).

INFO

Droit de contestation

Une personne candidate, sa représentante ou son représentant a le droit de contester la validité d'un bulletin de vote. Toutefois, la décision définitive appartient au scrutateur.

DÉPOUILLEMENT

CONTESTATION DE VALIDITÉ



Un bulletin de vote ne comprend pas les initiales du scrutateur



Vous pouvez isoler les bulletins de vote sans initiales dans une pile distincte et prendre une décision quant à leur validité à la fin du dépouillement.

SCRUTATEUR

- 1. Le scrutateur établit si les conditions suivantes sont remplies:
 - Le nombre de bulletins de vote trouvés dans l'urne correspond au nombre total d'électeurs qui ont voté d'après la liste électorale.
 - Les bulletins de vote qui ne comportent aucune initiale ont vraisemblablement été fournis par le scrutateur.

Si ces conditions sont remplies :

- 2. Le scrutateur signe la déclaration sous serment du registre du scrutin pour admettre qu'il a omis d'apposer ses initiales (p. 13).
- 3. Le scrutateur appose ses initiales à l'endroit prévu au verso du bulletin de vote.
- 4. Le scrutateur inscrit « correction » à la suite de ses initiales.
- 5. Le scrutateur considère ce bulletin comme valide.

DÉPOUILLEMENT

CONTESTATION DE VALIDITÉ



Un bulletin de vote ne comprend pas les initiales du scrutateur

Si ces conditions ne sont pas remplies :

SCRUTATEUR

- 2. Le scrutateur **REJETTE** le bulletin de vote.
- 3. Le scrutateur dépose le bulletin de vote dans l'enveloppe SMR-50, prévue pour les bulletins de vote détériorés ou annulés.

SECRÉTAIRE

4. Le secrétaire ajoute une mention dans le registre du scrutin (p. 21, autres mentions importantes lors du dépouillement).

NOTES		

NOTES		

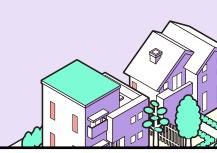
NOTES		

NOTES	

NOTES	

Aide-mémoire

Le dépouillement du BVA, et du BVO, étape par étape



SECRÉTAIRE

- **1. La ou le secrétaire du bureau de vote** inscrit, avant l'ouverture de l'urne, les renseignements suivants dans le registre du scrutin:
 - Le nombre d'électrices et d'électeurs qui ont voté;
 - Le nombre de bulletins de vote annulés et le nombre de bulletins qui n'ont pas été utilisés;
 - Le nom des personnes qui ont exercé une fonction à titre de membre du personnel électoral ou de représentant affecté à ce bureau.

SCRUTATEUR

- **2.** La scrutatrice ou le scrutateur ouvre l'urne; il prend, un par un, les bulletins qui y ont été déposés; et il permet à chaque personne présente de les examiner, sans les toucher.
- 3. Le scrutateur déclare que le bulletin de vote est valide dans les cas suivants :
 - L'électeur a utilisé un crayon de plomb remis par le scrutateur;
 - L'électeur a marqué un seul des cercles.

ATTENTION

- La marque de l'électeur peut dépasser le cercle ;
- Si le talon n'est pas détaché, le bulletin de vote est quand même valide; dans ce cas, le scrutateur détache le talon et le détruit.

 Toute marque qui permet au scrutateur de connaître clairement l'intention de l'électeur, y compris le noircissement complet

ou partiel du cercle, doit être acceptée.

- **4. Le scrutateur** regroupe les bulletins de vote valides en autant de piles qu'il y a de personnes candidates.
- **5. Le scrutateur** rejette le bulletin de vote dans les cas suivants:
 - Le bulletin n'a pas été fourni par le scrutateur;
 - Il n'a pas été marqué à l'aide du crayon remis par le scrutateur;
 - Il n'a pas été marqué du tout;
 - Il a été marqué en faveur de plus d'une personne candidate;
 - Il a été marqué en faveur d'une personne qui n'est pas candidate;
 - Il a été marqué ailleurs que dans l'un des cercles;
 - Il porte des inscriptions fantaisistes ou injurieuses;
 - Il porte une marque permettant de d'identifier l'électeur.

NB. Un bulletin de vote qui ne comporte pas les initiales du scrutateur est rejeté sauf dans les conditions suivantes:

- Le nombre de bulletins de vote trouvés dans l'urne correspond au nombre total d'électeurs qui ont voté d'après la liste électorale;
- Les bulletins de vote trouvés dans l'urne qui ne comportent aucune initiale ont été, manifestement, fournis par le scrutateur.

Le scrutateur appose alors ses initiales sur le bulletin de vote. Une mention est ajoutée dans le registre du scrutin.

Le scrutateur regroupe les bulletins de vote rejetés en autant de piles qu'il y a de postes.

Le dépouillement du BVA, et du BVO, étape par étape (suite)



Contestations

SCRUTATEUR

Si des contestations remettent en question la validité d'un bulletin de vote, le scrutateur:

- Décide immédiatement si le bulletin de vote est accepté ou rejeté;
- Donne un numéro à chaque contestation, et l'inscrit au verso du bulletin de vote.

SECRÉTAIRE

Le secrétaire inscrit chaque contestation et son numéro à l'endroit prévu à cette fin dans le registre du scrutin. Il inscrit aussi la décision du scrutateur.

SCRUTATEUR

- 1. Le scrutateur dresse le relevé du dépouillement pour chaque poste.
- 2. Le scrutateur prévoit un nombre suffisant d'exemplaires du relevé du dépouillement et il les dispose de la façon suivante :
 - Il insère l'original dans l'enveloppe SMR-59, qui doit être déposée dans l'urne;
 - Il insère une copie dans l'enveloppe SMR-58, à remettre à la présidente ou au président d'élection ou à la ou au PRIMO, qui doit ensuite la remettre au président d'élection;
 - Il conserve une copie;
 - Il remet les autres copies aux représentantes et représentants des personnes candidates (LERM, art. 240).
- 3. Le scrutateur ferme l'urne en suivant la procédure décrite à l'étape 7 de la section dépouillement des documents Directive au scrutateur et secrétaire du bureau de vote : Vote le jour du scrutin (DGE-1060) et Directive au scrutateur et au secrétaire du bureau de vote : Vote par anticipation (DGE-1093).
- **4. Le scrutateur** transmet sans tarder au président d'élection, au PRIMO ou à la personne désignée par le président d'élection :
 - L'urne scellée;
 - L'enveloppe SMR-58 contenant les copies des relevés de dépouillement destinées au président d'élection.

Aide-mémoire

Le vote en salle, étape par étape



SCRUTATEUR

1. La scrutatrice ou le scrutateur demande à l'électeur de mentionner son nom, son adresse et, au besoin, sa date de naissance.

SECRÉTAIRE

- 2. La ou le secrétaire du bureau de vote s'assure :
 - Que l'électeur est inscrit sur la liste électorale;
 - Qu'il n'a pas déjà voté;
 - Que la mention « R » n'est pas inscrite dans la marge de gauche de la liste électorale.

Une électrice ou un électeur dont le nom ne figure pas sur la liste électorale ne peut pas voter, sauf dans certains cas particuliers.

SCRUTATEUR

- **3. La scrutatrice ou le scrutateur** demande à l'électeur de lui présenter l'un des documents suivants :
 - Son permis de conduire ou son permis probatoire délivré par la Société de l'assurance automobile du Québec;
 - Sa carte d'assurance maladie délivrée par la Régie de l'assurance maladie du Québec;
 - Son passeport canadien;
 - Son certificat de statut d'Indien;
 - Sa carte d'identité des Forces canadiennes.

Même si le document que l'électeur présente est périmé ou n'a pas de photo, il lui permet d'exercer son droit de vote.

Si l'électeur n'a aucun de ces documents, le scrutateur le dirige vers la table de vérification de l'identité de l'électeur.

- **4. La scrutatrice ou le scrutateur** détache le bulletin de vote de la souche et appose ses initiales au verso de chaque bulletin de vote, à l'endroit prévu à cette fin.
- **5. La scrutatrice ou le scrutateur** plie le bulletin de vote en laissant dépasser le talon, en s'assurant que ses initiales sont visibles et que le secret du vote est assuré.

SCRUTATEUR

6. La scrutatrice ou le scrutateur explique à l'électeur comment marquer son ou ses bulletins. Il lui remet les bulletins et le crayon et il l'invite à se rendre derrière l'isoloir.

L'électeur qui ne peut pas marquer lui-même ses bulletins de vote peut se faire assister par :

- Le scrutateur, en présence du secrétaire du bureau de vote;
- Sa conjointe, son conjoint ou un parent;
- Une autre personne, en présence du scrutateur et du secrétaire du bureau de vote. Cette personne ne peut assister qu'une seule personne qui n'est pas un parent.
- **7. La scrutatrice ou le scrutateur** examine ses initiales, au retour de l'électeur, sans toucher au bulletin de vote.

ÉLECTEUR

8. L'électeur détache le ou les talons et dépose les bulletins de vote dans l'urne.

S'il a de la difficulté à le faire, le scrutateur peut lui proposer de le faire à sa place.

9. L'électeur remet le crayon au scrutateur.

SECRÉTAIRE

10. La ou le secrétaire du bureau de vote indique que l'électeur a voté sur la liste électorale.

SECRÉTAIRE

11. Lors du vote par anticipation, la ou le secrétaire du bureau de vote inscrit aussi les données relatives à l'électeur ayant voté sur le formulaire Liste des électeurs ou des personnes habiles à voter ayant exercé leur droit de vote (SMR-35). Le jour du scrutin, il respecte les directives du président d'élection à ce sujet.

Situations particulières

La scrutatrice ou le scrutateur doit consulter les documents intitulés Directive au scrutateur et au secrétaire du bureau de vote : vote le jour du scrutin (DGE-1060) ou Directive au scrutateur et au secrétaire du bureau de vote : vote par anticipation (DGE-1093).